

# የማዕከላዊ ኢትዮጵያ ክልል መንግሥት

# ማዕከላዊ ነጋሪት ጋዜጣ MAEKELAWI NEGARIT GAZETA

OF THE CENTRAL ETHIOPIA REGIONAL STATE

3ኛ ዓመት ቁጥር 8 ሆሳዕና መ*ጋ*ቢት 4 ቀን 2016 በማዕከላዊ ኢትዮጵያ ክልል መንግስት መስተዳድር ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

3rd Year N<u>o.</u> 8 Hosaena March 13, 2024

### የከተሞች አስተዳደር ደንብ ቁጥር 8/2016

መግቢያ

በክልሉ ከተሞች መልካም አስተዳደርን በማስፈን የነዋሪውን ሕብረተሰብ የልማት ተሳትፎና ተጠቃሚነት ባረ*ጋገ*ጠ መልኩ እየተመዘገበ ያስውን ሁስንተናዊ የልማት እድገት ከፈጣን የከተሞች እድገት እና አደረጃጀት *ጋር* ለማጣጣም ግልጽ ህግ አስፈላጊ

የከተሞች አስተዳደር አዋጅ ድን*ጋጌዎችን ሰ*ማስፈፀም ዝርዝር ደንብ ማዉጣት በማስፈስጉ፣

የከተሞች አስተዳደር አዋጅ ለመተግበር የሚያስፌልገውን የከተሞች አስተዳደር ደንብ ማዘጋጀት ወደ አዋጅ ትግበራ ለመግባት ቁልፍ ጉዳይ በመሆኑ፣

የማዕከላዊ ኢትዮጲያ ክልል *መንግሥት መ*ስተዳድር ምክርቤት በአስፈ<u></u>ዓሚ አካላት ማቋቋሚያ እና ስልጣንና REGULATION No. 8/2024 TO PROVIDE FOR THE URBAN CENTERS ADMINISTRATION

#### **Preamble**

WHEREAS, it becomes necessary issuing clear law to correspond the overall development growth, which ensures the benefit and participation of the residential society in the development, with the rapid growth and organization of the urban centers by consolidating a good governance in the urban centers of the region;

WHEREAS, it becomes necessary to enact detailed regulations to implement the provisions of the Urban centers Proclamation;

WHEREAS, it is a key issue to enter into the implementation of the proclamation, the preparation of the regulation of the city administration required to implement the proclamation of urban administration;

**NOW, THEREFORE,** in accordance with Article 39(1) of Proclamation No. 199/2024 on the Establishment and Powers and

ተ**ግባር መወሰ**ኛ አዋጅ ቁጥር 199/2016 አንቀጽ 39(1) በተሰጠው ስልጣን መሠረት ይህንን ደንብ አውጥቷል።

> ምዕራፍ አንድ ጠቅሳሳ ድን*ጋጌ*

### 1. አ**ምር ርዕ**ስ

ይህ ደንብ ‹‹በማዕከሳዊ ኢትዮጵያ ክልል መንግሥት የከተሞች አስተዳደር ደንብ ቁጥር 8/2016›› ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል፡፡

### 2. ትርጓሜ

የቃሉ አንባብ ሌላ ትርጉም የሚያሰጠው ካልሆነ በስተቀር በዚህ ደንብ፡-

- 1. "ሕ**ገ-መንግስት**" ማለት የማዕከላዊ ኢትዮጵያ ክልል መንግሥት ሕገ-መንግስት ነው፤
- 2. **"አዋጅ"** ማለት የከተሞች አስተዳደር አዋጅ 12/2016 **ማለ**ት ነው፣
- 3. **"ክልል"** ማለት የማሪከላዊ ኢትዮጵ*ያ* ክልል ነው፣
- 4. "ቢሮ" ማለት የከተ**ማ ልማት**ና ኮንስትራክሽን ቢሮ ነው።
- 5. "ከተማ" ማለት ሁለት ሽህ ሕና ከዚያ በላይ ነዋሪ ያለው፣ ሀምሳ ከመቶ በላይ ከግብርና Pob ውጨ በሆኑ የሥራ መስኮች የተሰማራ บฟก የሚኖርበት በሕግ የከተማነት **አውቅና** የተሰጠው የሕብረተሰብ መኖሪያ አካባቢ ነው፣
- 6. **"ክፍለ ከተጣ**" ማለት በሬጂዮ*ፖ* ሊስ ከተጣ የከተጣ አገልግሎቶችን ለነዋሪው

Functions of Executive Bodies, the Administration Council of the Central Ethiopian Region State has issued this Regulation.

# CHAPTER ONE GENERAL PROVISION

#### 1. Short Title

This Regulation may be cited as "the urban centers administration Regulation No. 8/2024 of the Centeral Ethiopia Regional State."

#### 2. Definition

In this Regulation, unless the context otherwise requires:-

- 1) "Constitution" means the Centeral
  Ethiopia Regional State
  Constitution;
- 2) "**Proclamation**" means the urban centers' administration Proclamation No.12/2024;
- 3) "**Region**" means the Centeral Ethiopia State Region;
- 4) "Bureau" means the urban development and construction bureau;
- 5) "Urban Center" means a community residence area, having two thousands and more residents, over fifty per cent of the population are engaged in the job fields other than agriculture and granted with legal accreditation for urbanization;
- 6) "**Sub City**" means a body organized between city

- ሕዝብ ተደራሽ ለማድረግ ከከተማ አስተዳደር በታች ከቀበሌያት በሳይ የሚዋቀር የከተማ አካል ነው።
- 7. **"የህዝብ ብዛት"** ማለት በሕግ የከተማነት ዕውቅና በተሰጠው እና በከተማነት በተካለለ አካባቢ, የሚገኝ አጠቃላይ የከተማ ነዋሪ ሕዝብ ቁጥር ነው፡፡
- ማለት 8. "ፌ**ር**ጅ" ከተሞች በፖለቲካዊ፣ በኢኮኖሚያዊ እና በማህበራዊ ልማት *እንቅሰቃሴ ሂደት* የደረሱበትን የእድገት ደረጃ ለመመዘን ከተዘ*ጋ*ጁት መስፈርቶች አንጻ*ር* ባመጡት ድም<sub>C</sub> ውጤት መሠረት የተሰጣቸው የከተማነት ደረጃ ነው ፣
- 9. **"የከተማ ምክር ቤት"** ማለት በከተማነት በተካለለው አካባቢ በህዝብ ምርጫ የሚቋቋም ህግ አውጪ የ*መንግ*ስት ሥልጣን አካል ነው፣
- 10. **"ሬጂዮፖሊስ ከተማ"** ማለት የከተሞችን ልማት ከማፋጠን አንፃር የልማት ማዕከል በመሆን በዙሪያቸው ያሉትን ከተሞች ይዘው *እንዲያድጉ ስተመረ*ጡ ሰፋፊ ከተሞች የተሰጠ የከተማ ደረጃ ስያሜ ነው።
- አስተዳደር" ማለት 11. "የከተማ ተለይቶ የተደራጀ ፖስቲካዊ፣ በታወቀ ወሰን ኢኮኖ*ሚያዊ* ልማትና ሕና ማህበራዊ አባልማሎት አሰጣጥን ስመምራት በህን የተሰጠው ኃላፊነት ሥልጣንና ከተማ ነው፣

- administration and kebele in ragiopolis city to ensure the accessibility of services for urban residents;
- 7) "**Population Number**" means the entire number of residents in the demarcated and accreditated urban center;
- 8) "Category" means grading given to urban centers based on cumulative result obtained by urban centers regarding to the prepared criterion to measure the growth standard they achieve in by political, economic and social development activity process.
- 9) "Council of the Urban Center" means a body of the legislative governmental organ established by the public election in the area demarcated as urban center.
- 10) "Ragiopolis city" means an urban cenrer category given to the selected large cities that is developing with the surrounding urban centers being development center regarding to the enhancement of urban centers development.
- 11) "Urban Center Administration"
  means an urban center given power
  and responsibility bylaw to direct
  providing of organized political,
  economical, and social
  development and service.

- 12. **"መደበኛ ፍርድ ቤት**" በከተሞች የሚደራጅ የመጀመሪያ ደረጃ ፍርድ ቤት ወይንም ከፍተኛ ፍርድ ቤት ነው፤
- 13. **"ከተማ ነክ ጕዳዮች አስተዳደራዊ ፍርድ** ቤ**ት**"ማለት የከተማ ነክ ጕዳዮችን እንዲያይ በከተሞች የሚቋቋም አስተዳደራዊ ፍርድ ቤት ነው፣
- 14. "**ማ**ዚ*ጋ*ጃ ቤታዊ አገልግሎት" ማለት የከተሞችን ነዋሪ ሕብረተሰብ ፍላጎት *ከማር*ካትና ማህበራዊና ኢኮኖ*ሚያዊ* ከመቅረፍ ችፃሮችን አንዓር በሁሉም ከተሞች የሚሰጥ የከተማ ነክ አንልግሎት ነው ፣
- 16. **የከተማ ክሳስተር** ማስት የከተማ ሥራ አስሬጻሚ አካል ሆኖ ተቀራራቢ የሥራ ባህሪ ያሳቸውን ተቋማት ስብስብ ነው፣
- 17. **የከተጣ ክላስተር አስተባባሪ** ማለት በክላስተር የሚታቀፉ ተቋጧትን አቀናጅቶ የሚያስተባብር ማለት ነው፣
- 18. "ከንቲባ" ማለት በከተማው ምክር ቤት የሚመረጥ የከተማውን ፖለቲካዊ ኢኮኖሚያዊና ማህበራዊ ጉዳዮች፣ ሕንዲሁም የመልካም አስተዳደር ሕና የከተማ አገልግሎት ሥራዎችን በበላይነት የሚመራና የሚያስተባብር የከተማው ዋና ሥራ አስፊጻሚ ነው፣
- 19. **"የከንቲባ ኮሚቴ"** ማስት የከተማ አስተዳደር

- 12) "**Regular Court**" means the first instant court or high court that organized in the urban centers.
- 13) "Administrative Court of the Urban Matters" means the administrative court established in the urban centers to overtake the urban center issues.
- 14) "Municipal services" means urban connected service provided in all urban centers regarding to solving social and economic problems and satisfying the need of the urban centers resident society.
- 15) Organization of urban center executive bodies means that the executive bodies that are organized under mayor and appointed by appointment or competition.
- 16) **Urban cluster** means a group of institutions that have similar working characteristics as an urban executive body.
- 17) **Urban cluster coordinator** means the one who organizes and coordinates the institutions included in the cluster.
- 18) "Mayor" means the chief executive of urban center that to be elected by the urban center council and principally directs and supervises the urban center political, economical and social matters as well as good governance and the urban center service activities.
- 19) "Committee of the Mayor" means

ምክር ቤት ነው፣

- 20. **"ሥራ-አስኪያጅ"** ማስት የከተማውን ማዘ*ጋ*ጃ ቤታዊ አንልግሎቶችን *እንዲመራ* የሚሰየም የከተማ አንልግሎት ሥራ *ኃ*ላፊ ነው፤
- 21. **"የሕግ ሰውነት"** ማለት በዚህ አዋጅ በከተማነት ለተደራጀ ማህበረሰብ መኖሪያ አካባቢ የሚሰጥ ተቋማዊ ዕውቅና ነው፣
- 22. **"የከተማ ቀበሌ" ማለ**ት በከተሞች ዝቅተኛው የአስተዳደር እርከን ነው፣
- 23. "ቀጠና" ማለት በዚህ አዋጅ መሰረት በከተሞች ሁለንተናዊ የሕዝብ ተሳትፎን ለማሳደግ የሚፈጠር የሕዝብ አደረጃጀት ነው፣
- 24. "ሥ**ፌር"** ማለት በከተሞች የህዝብ ልማታዊ ተሳትፎን ለማጎልበት ከቀጠና በታች የሚደራጅ የህዝብ ተሳትፎ አደረጃጀት ነው፣
- 25. "ጣቢያ" ማለት ክስፌር በታች የህዝብ ልማታዊ ተሳትፎን ስማሳስጥና ስማጎልበት የሚደራጅ የህዝብ አደረጃጀት ነው፣
- 26. **"የሕዝብ መማክርት ምክር ቤት"** ማለት በከተሞች ቀጠና ሕና ሥፌር ከሕዝብ የልማት ተሳትፎ አደረጃጀቶች ተውጣዮቶ የሚመስረት የነዋሪዎች ምክር ቤት ነው፣
- 27. **"ሥራ አስፈፃሚ ኮሚቴ"** ማለት በከተማ ቀጠናዎች የእስት ተእስት ሥራዎችን *እንዲያ*ከናውን ከሕዝብ መማክርት ምክር

- the council of the urban center administration.
- 20) "Manager" means a leader that to be assigned to direct the urban center municipality services.
- 21) "Legal personality" means an accreditation of the institution given to residence area of the society organized as urban by this Proclamation.
- 22) "Kebele of the Urban Center" means a lower administration level in the urban center.
- 23) "Zone" means a public organization created to grow all rounded public participation in the urban centers based on this Proclamation.
- 24) "Locality" means an organization of the public participation organized below the sub region of the urban center kebele to promote the public development participation in the urban centers.
- 25) "Station" means a public organization organized below a locality to entertain and promote the public development participation.
- 26) "Council of the Public Analyst" means a council of residents established from organization of public development participation in the urban center, sub region, and locality.
- 27) **Executive Committee** means a committee established by

ቤት በበጎ ፊ*ቃ*ድ በተወከሱ አባሳት የሚ*መ*ስረት ኮሚቴ ነው፣

- 28. "የ*ገ*ጠር አንልማሎት ማሪከል" ማለት በክልሱ የንጠር ቀበሌያት ሥር የሚገኝ በከተማነት ያልታቀራ ለአካባቢው የተለያዩ አንልማሎቶችን በማቅረብ የንበደ ማሪክል UG የከተማ-ገጠር ትስስርን በማፋጠን የሚያገለግል ከተማ ቀመስ አካባቢ ነው።
- 29. **"የከተጣ አስተዳደር ወሰን**" ማለት ሥልጣን በተሰጠው አካል የተካ**ለለ** እና በከተማው አስተ*ዳ*ደር ሥር የተጠቃለለ አካባቢ ነው።
- 30. **"የከተማ ፕላን ወሰን**" ማለት ለአንድ ክተማ በክተማ ፕላን መሠረት ስተወሰነ የፕላን ዘመን በካርታ የተካሰለ የከተማው የመሬት አጠቃቀም ወሰን ነው።
- 31. **"ማህበራዊ ፍርድ ቤት"** ማስት እንደ አስፌላጊነቱ በከተማ ቀበሌ እና ቀጠና የሚቋቋም የዳኝነት አካል ነው፣
- **32. "ሰው" ማለ**ት በተፈጥሮ ሰው ወይም በህግ የሰውነት መብት የተሰጠው አካል ነው።
- 3. ጾታ አንሳለጽ

በዚህ ደንብ ውስጥ <mark>ለ</mark>ወንድ ጾታ የተደነገገው የሴቷንም ጾታ *ያ*ካትታል።

4. የተ<mark>ፈጻሚነት ወሰን</mark> ይህ ደንብ በክልሉ ባሉት ከተሞች ሁሉ ተፈፃሚ ይሆናል። voluntarily delegated member from the council of public analysts to perform daily activity in sub regions of the urban center.

- 28) "Rural Service Center" means an area of the urban touch, which accelerate urban rural relationship being market center by providing a various services to the area unbounded to urban center and found under rural kebeles of the region.
- 29) "Boundary of the Urban Center Administration" means an area enclosed under urban center administration and demarcated by the organ having power.
- 30) "Boundary of the Urban Center Plan" means a boundary of the urban center land usage, bounded by a map for a limited plan year based on the urban center plan.
- 31) "Social Court" means a judiciary body established in kebele and zone of the urban center as may be necessary.
- 32) **"Person**" means a natural person or a juridical body.

### 3. Gender Reference

In this Proclamation, any expression in masculine gender includes feminine gender

### 4. Scope of Applicability

This Proclamation shall be applicable in all urban centers found in the region.

### ምዕራፍ ሁለት

### 5. የከተሞች ፊርጅ፣

በክልሉ ውስጥ የሚገኙ ከተሞች ከሚከተሉት የከተማ ፊርጆች በአንዱ ሲመደብ ይችላል።

- ሀ)ሬጂዮፖሊስ፣
- ሰ) ፈርጅ አንድ፣
- ሐ) ፈርጅ ሁለት፣
- መ) ፈርጅ ሶስት፣
- **ሠ**) ፈርጅ አራት፣
- **ሬ) ፌርጅ አምስት**፣

# 6. የከተሞች ፈርጅ መመዘኛ መስፈርቶች፣

- ሀ) የከተማ ነዋሪ ሕዝብ ብዛትና የከተማው የቆዳ ስፋት፣
- ሐ) የንግድና የልጣት ጣዕከልነት፣
- መ) የፋይናንስ ተቋማት፣
- **ሠ) የፖለቲካና የአስተዳደር ማ**ዕከልነት
- ረ) የታሪክ፣ባህልና የቅርስ ማሪክልነት፣
- ሰ) የማህበራዊ አንልግሎት፣
- ሽ) መሰፈተ-ልማት ዝርጋታ፣
- ቀ) የኢንቨስትመንት እንቅስቃሴ፣

### 7. የከተሞች ፈርጅ አመዳደብ፣

1) በዚህ ደንብ አንቀጽ 6 በተመሰከቱ መመዘኛዎች መነሻነት ሰየፈርጃ ከተዘ*ጋ*ጃ ዝርዝር መስፈርቶች አማካይ ውጤት፡-

#### **CHAPTER TWO**

Criteria for the Category of Urban Centers, Category Allocation, and Levels of Internal Administration

### 5. Category of the Urban Centers

Urban centers found in the region may be allocated under one of the following urban centers categories:-

- a) Regiopolis,
- b) Category one,
- c) Category two,
- d) Category three,
- e) Category four, or
- f) Category five.

# 6. Criteria for Categorization of the Urban Centers

- a) Population size of the urban centers residents and surface area of the urban center;
- b) Capacity of the urban center revenue;
- c) Center for trade and development;
- d) Financial institutions;
- e) Centered for politics and administration;
- f) Center for history, culture, and heritage;
- g) Social service;
- h) Infrustracture development;
- i) The investment activities.

## 7. Categorization of the Urban Centers

**1.** An average result of particulars criteria prepared for each category based on assessments specified under Article 6 of this Regulation:-

- ሀ. ከ80 በመቶ እና ከዚያ በላይ ሬጂዮፖሊስ
- ለ. ከ75 በመቶ እና ከዚያ በሳይ ፊርጅ አንድ፣
- ሐ. ከ70 በመቶ እና ከዚያ በሳይ ፊርጅ ሁለት፣
- መ. ከ60 በመቶ እና ከዚያ በሳይ ፌርጅ ሶስት፣
- *w*. ከ55 በመቶ እና ከዚያ በሳይ ፊርጅ አራት፣
- ረ. ከ50 በመቶ እና ከዚያ በሳይ ሬርጅ አምስት
- 2. ከላይ በንዑስ አንቀጽ 1 የተመ**ለ**ከተው ቢኖር ም
  - ሀ. ከፈርጅ አምስት ወደ ፈርጅ አራት ስመሽ*ጋገር የሚቻ*ለው የነዋሪ ሕዝብ ብዛት 5,000 እና በላይ ከሆነ ፡፡
  - ለ. ከፈርጅ አራት ወደ ፈርጅ ሶስት ለመሽ*ጋገር* የሚቻለው የነዋሪ ሕዝብ ብዛት 20,000 እና በሳይ ከሆነ።
  - ሐ. ክልርጅ ሶስት ወደ ልርጅ ሁለት ለመሽ*ጋገ*ር የሚቻለዉ የህዝብ ብዛት 50,000 እና በላይ ከሆነ፣
  - መ. ከፌርጅ ሁለት ወደ ፌርጅ አንድ ስመሽ*ጋገር* የምቻለዉ የህዝብ ብዛት 100,000 እና በላይ ከሆነ፣

- a) 80 per cent and above is Regiopolis;
- b) 75 per cent and above is category one;
- c) 70 per cent and above is category two;
- d) 60 per cent and above is category three;
- e) 55 per cent and above is category four;
- f) 50 per cent and above is category five.
- **2.** Notwithstanding Sub Article 1 indicated above.
  - a) Transforming from category five to category four shall be possible where the residential population number is 5,000 and abve.
  - b) Transforming from category four to category three shall be possible where the residential population number is 20,000 and abve.
  - c) Transforming from category three to category two shall be possible where the residential population number is 50,000 and abve.
  - d) Transforming from category two to category one shall be possible where the residential population number is 100,000 and abve.

ው. ከፈርጅ አንድ ወደ ሬጂዮፖኒሲስ ስመሽ*ጋገር* የምቻለዉ የህዝብ ብዛት 200,000 እና በሳይ ከሆነ ይሆናል።

# 8. የከተሞች የአስተዳደር እርከን

- 1. ሬጂዮፖሊስ ከተማ የከተማ አስተዳደር፣ ክፍለ ከተማ፣ የከተማ ቀበሌ፣ ቀጠና፣ ሥፌር፣ ጣቢያ እና የሕዝብ የልማት ተሳትፎ አደረጃጀቶች ይኖሩታል፣
- 2. ከፈርጅ አንድ እስከ ፈርጅ ሶስት ያሉት ከተሞች የከተማ አስተዳደር፤ የከተማ ቀበሌ፤ ቀጠና፤ ሠፈር፤ ጣቢያ እና የሕዝብ የልማት ተሳትፎ አደረጃጀቶች ይኖራቸዋል፤
- 3. ልርጅ አራት እና ልርጅ አምስት ከተሞች የከተማ ቀበሴ፣ ሥልር፣ ጣቢያ እና የሕዝብ የልማት አደረጃጀቶች ይኖራቸዋል፣
- 4. ከሬጅዮፖሊስ እስከ ፊርጅ ሶስት ድረስ ያሉ ከተሞች በከተማ አስተዳደር ይደራጃሉ፣

### 9. የከተሞች የፈርጅ ሽማግር፣

 e) Transforming from category one to regiopolis shall be possible where the residential population number is 200,000 and abve.

# 8. Level of the Urban Centers Administration

- Ragiopolis city shall have the structure of urban center administration, sub-city, kebele, zonal, locality, station, and public developmental participation.
- 2) Urban centers from category one up to category three shall have the structure of urban center administration, urban center's kebele, zonal, locality, station, and public developmental participation.
- 3) Urban centers of category four and five shall have the structure of urban center's kebele, locality, station, and public developmental participation.
- 4) Urban centers from regiopolis to category three shall be organized by urban center administration.
- 5) Urban centers of category four and category five shall be organized by municipal service office.
- 6) Urban centers of the same category shall have consistent structure and manpower organization.

# 9. Transformation of the Urban Centers Category

Urban centers may be transformed from one category to the next higher ደንብ አንቀጽ 6 እና 7 በተመለከተው መሰረት በቢሮው አማካኝነት ተጠንቶ መመዘኛ አሟልቶ ሲ*ገኝ* ነው።

# 10. በከተማነት መቋቋምና እውቅና ስለማግኘት

# 1. በቢሮው አነሳሽነት የሚሰጥ የከተማነት እውቅና

- ሀ) ቢሮው በሚያደርገው ጥናት ለከተማ ቀመስ የገጠር አገልግሎት ማዕከል የከተማነት ሕውቅና መስጠት የሚቻለው መሰረታዊ መስፈርቶች ተሟልተው ሲገኙ ነው።
- በአንቀጽ ንዑስ ለ) በዚህ አንቀጽ በፊደል (ሀ) የተጠቀሰው እንደተጠበቀ ሆኖ ከቢሮው የከተማነት **አውቅና** *እንዲያገኝ* የተመረጠው የገጠር አንልግሎት ማዕከል በሚገኝበት ወረዳ ወይም ልዩ ወረዳ ከተማ ልማትና ቤቶች ጽህፈት ቤት ጥያቄው ቀርቦ የስምምነት ደብዳቤ አማባብ ላስው አካል መድረስ ይኖርበታል።
- 2. በሕዝብ ጥያቄ ስ**ለ**ሚሰጥ የከተማነት አውቅና
- ሀ) የንጠር አንልግሎት ማዕከል የከተማነት ሕውቅና እንዲሰጠውና በከተማነት ስመተዳደር መጠየቅ ይችላል።
- ስ) በንጠር አንልግሎት ማሪከሉ የሚቀርብ

category, where they abide by the criteria the bureau carries out in accordance with Article 6 and 7 of this Regulation.

# 10. Acquiring Accreditation and Establishment as Urban Center

Accreditation for urban center may be implemented by initiation of the bureau or by community request.

# 1) Accreditation Granted for Urbanization by the Bureau

- a) Accreditation for urban shall be possible to urban related rural service center, where basic criteria are met according to the study conducted by the bureau.
- b) Subject to the paragraph (a) of Sub Article 1 of this Article, the recommendation letter shall be delivered by relevant body as the request is submitted by woreda or especial woreda urban development and housing office in which the rural service center that the bureau selects to acquire accreditation for urbanization.

# 2) Accriditation for Urbanization By Public Request

- a) Rural service center may request to be grant with accreditation for urbanization and to be administered as urban.
- b) The rural service center request for urbanization shall

የከተማነት ጥያቄ በነዋሪ ሕዝብ ተወካዮቹ አማካኝነት የሚቀርብ ሆኖ በዚህ ደንብ አንቀጽ 9 በተደነገገው መሰረት ተፈጻሚ ይሆናል።

# 11. የከተማነት ጥያቄ አቀራረብ እና የእውቅና መስፌርቶች

- 1. የከተማነት እውቅና ለማግኘት የጥያቄ አቀራረብ፣
- ሀ) በነዋሪው ሕዝብ ጥያቄ መሠረት ለሚመለከተው ሴክተር መቅረብ ይኖርበታል፣
- **ለ**) ቢሮው ከማህበረሰቡ የቀረበውን ጥያቄና ደ*ጋ*ፊ ሰንድ *መ*መዘኛ መስፈርቱን ማሟላቱን ያረ*ጋ*ግጣል፣
- ሐ) የከተማነት እውቅና ጥያቄ አቅራቢ ከማህበረሰቡ የቀበሌ አመራር፣ ሀገር ሽማግሌ እና ከመንግስታዊ ተቋማት የተወከሉ ይሆናሉ።

# 12. **የከተማነት እውቅና መስፈር**ቶች

የከተማነት እውቅና ጠያቂ ከተማ ቀመስ የገጠር አገልግሎት ማዕከል ከዚህ የሚከተሉትን መስፋርቶች አሚልቶ መገኘት ይኖርበታል፣

- υ. የነዋሪ ሕዝብ ብዛት ከ2000 በ**ሳ**ይ የሆነ፣
- ለ) ከሚመለከተው አካል አመታዊ

be submitted by representatives and executed in accordance with the provision of Article 9 of this Regulation.

# 11. Request for Urbanization and Accreditation Criteria

# 1) Submitting Request for Acquiring Accreditation of Urbanization

- a) The application shall be submitted to the concerned sector in accordance with the request of residential public;
- b) The bureau ensures if the request and supportive document offered by community meet the standard criteria.
- c) A person who submits the accreditation request for urbanization shall be representatives from the kebele management of the community, elderly, and the government institutions.

# 12. Criteria of Accreditation for Urbanization

The urban related rural service center that requests an accreditation for urbanization shall meet the following criteria:

- a) Residential population number shall exceed 2000;
- b) The annual revenue, approved by concerned body, shall not

- ንቢው ከብር 200,000 ያሳነስ ስለመሆኑ የተረ*ጋ*ንጠስት፣
- ሐ) ሃምሣ ከመቶ በሳይ ከግብርና ወጪ በሆኑ የሥራ መስኮች የተሰማሩ ነዋሪዎች ያሉበት፣
- መ) መሰረታዊ ፕላን ከጥናት ሠነዶች *ጋር* /ሶሽዮ ኢኮኖሚ ጥናት/ ተዘ*ጋ*ጅቶ የቀረበስት፣
- ሥ) የተለያዩ መሰረተ ልጣቶች እና ማህበራዊ አንልግሎቶች ያሉት፣
- ረ)ለከተማነትና ከተሜነት መስፋፋት ያለዉ አመችነት፣
- ሰ)አንድ አራተኛ የገጠር አገልግሎት ማዕከል ነዋሪዎች የድ*ጋ*ፍ ፊርማ፣
- ሽ) የንጠር አንልግሎት ማዕከሉ ወሰን የተካሰሰበት ቃለ-ጉባኤ ሠነድ ከመነሻ ነጥቦች ጋር ተያይዞ መቅረብ ይኖርበታል።

#### 13. ወሰን ስለማካለል

የከተሞች ወሰን ከዚህ የሚከተሉት አካላት በሚያደርጉት የ*ጋ*ራ ስምምነት መሠረት የሚካለል ይሆናል።

- 1. የከተማው ተጠሪነት ለወረዳ፣ ሰልዩ ወረዳ እና ስዞን አስተዳደር በሚሆንበት ጊዜ:-
  - ሀ. ተጠሪ የሆኑሳቸው አስተዳደር ኃላፊ ------ ሠብሳቢ
  - ስ. የየደረጃው የማብርና *ኃ*ላ*ኤ* ------ አባል
  - ሐ. የየደረጃው ከተማና መሰረተ

be less than 200,000;

- c) More than 50% of the resident who are engaged outside agriculture fields of jobs;
- d) Which has prepared and submitted basic plan with study documents/ socioeconomic study/;
- e) Which has deferent infrastructures and social services;
- f) Its appropriateness for the expansion of urbanization;
- g) The recommendation signature from ¼ of the rural service center residents;
- h) Document of minutes with coordinate points in which the boundary of the rural service center restricted shall be accessible.

### 13. Boundary Demarcation

Boundaries of urban centers shall be demarcated in accordance with mutual consensus of the following organs.

- When the accountability of the urban center shall be to woreda, especial woreda, and zonal administration:
  - a) The head of administration they are accountable to -------------------------
  - b) The head of agriculture at each level -----member;
  - c) The head of ueban and

ልማት ኃላፊ አባል
መ. የየደረጃው የፍትህ ኃላፊ ክባል
<i>w</i> . የየደረጃው የ <i>7</i> ነሊስ አዛዥ አባል
ሬ. የየደረጃው የንግድና <i>ገ</i> በ <i>ያ</i> ል <i>ጣት ኃላፊ</i> አባል
ሰ. የየደረጃው የሴቶችና ህፃናት ኃላፊስባል
ሽ. የየደረጃው የወጣቶችና
ስፖርት ኃላፊአባል
ቀ. የየከተማው ከንቲባ እና ማዘ <i>ጋ</i> ጃ ቤት ሥራ አስፈፃሚ
አባል በ. የከተማው ቀበሌያት ተወካዮች- አባል
ተ. የከተማው የሕዝብ አደረጃጀቶች
ተወካዮች አባል
ቸ.የአጎራባች <i>ገ</i> ጠር ቀበሌያት አስተዳዳሪና ሥራአስከ.ያጅ አባል
ነ. የአ <i>ጎራባች ገጠር ቀ</i> በሴ <i>ያት</i>
የሕዝብ አደረጃጀቶች ተወካዮች አባል
ን. የዞን /ክልል ከተማና <i>መ</i> ሰረተ
ልማት የከተሞች አደረጃጀት
ፕላን ዝ <b>ግ</b> ጅትና ክትትል
<i>ዳ</i> ይሬክተር/ አስተባባሪ አባልና
<i>ፀሐፊ በሆኑበት ኮሚቴ ይ</i> ካ <b>ሰ</b> ሳል።

- infrastructure development at each level -----member;
- d) The head of justice office at each level -----member;
- e) The police commander at each level -----member;
- f) The head of trade and market development at each level ---------member:
- g) The head of women and children at each level ------member;
- h) The head of youths and sport at each level -----member;
- i) The mayor of urban center and the executive of municipal-----member;
- j) Representatives of the urban center kebeles----member;
- k) Representatives of the public stracture of the urban center ----- member;
- Manager of the bordering rural kebeles administration;
- m) Representatives of the bordering rural kebeles public structures member;
- n) The zonal/ regional urban infrastructure, urban centers structure plan preparation and monitoring directorate/ coordinator -----secretary and committee.

- ከ. የከተማ አስተዳደር ባልሆኑ
  ከተሞች ላይ የከተማው ስራ
  አስኪያጅና የወረዳው ከተማና
  መሰረተ ልማት ጽ/ቤት ኃላፊ
- 2. የከተሞች የፕላን ወሰን ከአስተዳደር ወሰን ውጭ ሊወጣ አይገባም፣
- 3. በዚህ አንቀጽ ንኡስ አንቀጽ 2 የተደነገገው ሕንደተጠበቀ ሆኖ የፕላን ወሰኑ ከአስተዳደር ወሰን የሚያልፍበት ሁኔታ ሲያጋጥም በቅድሚያ የአስተዳደር ወሰኑ ተከልሶ ሲካሰል ይገባል፣

# 14. የገጠር አገልግሎት ማዕከላት ወሰን ማካለል

- 1. ከተማ ቀመስ የገጠር አገልግሎት ማዕከል ወሰን የሚከተሉት አካላት በሚያደርጉት የጋራ ስምምነት መሠረት የሚካሰል ይሆናል።
- ሀ/ ከተጣ ቀመስ የገጠር አገልግሎት ማዕከሱ የታቀፌበት ወረዳ ወይም ልዩ ወረዳ አስተዳዳሪ......ሰብሳቢ
- ስ/ የግብርና ጽ/ቤት ኃላፊ ወይም ተወካይ ------ክባል
- ሐ/ የመልካም አስተዳደር እና የአካባቢ ጉዳዮች ጽ/ቤት ኃላፊ ወይም ተወካይ----- አባል
- መ/የግብርና ኤክስቴንሽን ባለሙ -----------አባል

- o) In non-urban center, the city manager and the head of the woreda urban center and infrastructure office
- 2) The plan boundary of urban centers should not be out of the administration boundary:
- 3) Subject to the provision under Sub Article 2 of this Article, where the plan boundary exceeds that of the administration boundary, the administration boundary should be demarcated in advance.

# 14. Demarcating the Boundary of the Rural Service Centers

- 1) The boundary of urban related rural service center shall be demarcated in accordance with mutual consensus by the following organs.
  - a) The administrator of woreda or especial woreda in which the urban related rural service center belongs------ a chair person;
  - b) The head or agent of the agricultural office-----a member;
  - c) The head or agent of a good governance and local issues office----- a member;
  - d) The expert of agricultural extension----- a member;

<i>ሠ/</i> የጤና ባለሙ <i>ያዎች ተወ</i> ካይ
አባል
ረ/ የት/ቤት <i>C/ማ</i> ማህC አባል
ሰ/ የሴቶች እና የወጣቶች
ሲ <i>ግ</i> ሲ <i>ቃ</i> ካ <i>መ</i> ናብርት አባል
ሽ/ ስኬች ፕላን ትግበራ ክትትል
ባስ <i>ሙያ</i> አባል
ቀ/ የቤቶች ልማት ኤክስቴንሽን
ባለ <i>ሙ ያ</i> አባል
በ/ ከተማ ቀመስ የገጠር አገልግሎት
<i>ማዕ</i> ከሱ <i>የሚገኝ</i> በት ቀበሌ
አመራሮችአባል
ተ/ ሁለት የዛገር ሽማግሌዎች አባል
ቸ/ የቤተ-እምነቶች ተወካዮች አባል
ኅ/ በቀበሌ ውስጥ የሚ <i>ገኙ መን</i> ደሮች ተወካዮችአባል
ነ/ ከማህበረሰቡ አዋሳኝ ቀበሌ <i>ገ</i> በራ ማህበራት ሊቀ <i>መን</i> በርና ሥራ
አስከ <i>.ያ</i> ጅአባል
ኘ/ ከከተማ ልማትና ቤቶች ጽ/ቤት
<i>ኃ</i> ላፊ ወይም በጽ/ቤቱ የሚወከል
አባልና-ፀሐፊ
2. ቃለ-ጉባኤው የወሰን ምልክቶችን
በ <b>ግል</b> ጽ የሚያመሳክት ሕና
የሚመስከተው የወረዳ ወይም
ልዩ ወረዳ አስተዳደር በሚሰጠው

e)	The	agent	of	health		
	professi	onals	a n	nember;		
f)	The sch	nool hea	ıd			
			a n	nember;		
g)	Chairpe	rsons of	the le	ague of		
	women and youth member;					
h)	The foll	ow up	exper	t of the		
	sketch p	olan imp	olemen	itation -		
			a m	ember;		
i)	Expert	of		houses		
	development extension					
			a n	nember;		
j)	The kel	oele ma	nagem	nents of		
	which the	ne urbar	relat	ed rural		
	service	center is	exist			
	member	;				
k)	Two co	mmunit	y elde	erly		
	member	rs;				
1)	Represe	ntatives	of	f the		
	religiou	s denom	inatio	n		
			m	nember;		
m)	Represe	ntatives	of	the		
	villages					
			m	nember;		
n)	Chairpe			•		
	the	kebele		farmers		
	associat			J		
	commu					
0)	The hea	•				
	the urb	an deve	-			
	housing			;		
member and secretary;						
2) The minutes shall specify clearly						
the corner mark of boundaries and						
it should be ensured by written						

የድ*ጋ*ፍ *ጣሬጋገጫ* ደብዳቤ የተረ*ጋገ*ጠ *መሆን* ይኖርበታል፡፡

- 3. የተካለለውን ወስን የሚያመላክት መነሻ ነጥብ ካርታ ከቃለ-ጉባኤው ሥነድ *ጋ*ር ተያይዞ ሲቀርብ ይገባል።
- 15. በንጠር አንልግሎት ማዕከላት የቢሮ ሚና

የንጠር አንልማሎቶች ማዕከላት ወደ ከተማነት ማደግ እንዲችሱ አማባብ ካላቸው አካላት *ጋር* በመተባበር ቢሮው ከዚህ የሚከተሉትን ተማባራት ያከናውናል።

- ሀ) ሰደረጃው የሚመጥን ስኬች ፕላን ሕንዲዘጋጅና ሕንዲተንበር ያደር ጋል፣
- ለ) የመሠረተ ልጣት ዝር*ጋታ* በፕላታ መሠረት መካሄዱን ይከታተላል፣
  - ሐ)ነዋሪዎች በመኖሪያ አካባቢያቸውና በአጠቃላይ በሀገሪቱ ልጣት ንቁ ተሳትፎ ማድረግ የሚያስችላቸውን አደረጃጀት መፍጠርና ተገቢውን ግንዛቤ ማስጨበጥ፣
- መ የአንልግሎት ማሪከላቱን ልማት ከማፋጠን አ*ንጻር* ስፕላን ዝፃጅት ስፕላን ትማበራ፣ ልማት ስመሠረተ ዝርጋታና ሌሎች አባልግሎቶችን ማማላት **እንዲቻል** ስለሚቀረጽበትና ፐሮጀክቶች ስለጣ ተንበሩበት ひるチ ይከታተሳል፣

- recommendation from woreda or especial woreda administration;
- 3) The coordination map specifies the demarcated boundary should be submitted with the minutes document;

# 15. The Role of Bureau in Rural Service Centers

The bureau shall implement the following activities with appropriate bodies to enable the development of the rural service centers to urban centers.

- a) Effects the sketch plan which meets the standard to be perepared and implemented;
- b) Monitors the effecting of infrastructure development in accordance with the plan;
- c) Creates the structure that enables active participation of the residents in their environoment and the development of the country in general, and build necessary awerness;
- d) d) Monitors the condition to which the projects sketched and implemented to furnish the preparation of plan, the implementation of plan, building infrastracture and other services to speed up the development of service centers;

#### 16. የከተማ ስም ለውጥ ስለማድረግ

የአንድ ከተማ ስም ለውጥ ማድረግ የሚቻለው በከተማው ነዋሪዎች የተደረሰው ስምምነት በከተማው ምክር ቤት ጸድቆ፣ ከተማው ተጠሪ በሆነለት የአስተዳደር አካል ወይም መስተዳድር ምክር ቤት ተቀባይነት ሲያገኝ ነው። በዚህ መሠረት፡-

- 1. አንድ ከተማ በነዋሪው ህዝብ ፍላጎትና በሴሎች አሳማኝ ምክንያቶች የስም ሰውጥ ማድረግ ይችላል፣
  - ሀ የስያሜው ለውጥ በከተማው ምክር ቤት ወይም አማባብ ባለው የአስተዳደር ምክር ቤት ስምምነት ሊያገኝ ይገባዋል፡፡
  - ለ. የስም ለውጥ ጥያቄው በፍርድ ቤት ከተወሰነ በኋላ በማሪከላዊ ነ*ጋሪት ጋ*ዜጣ ላይ ሊታወጅ ይ*ገ*ባዋል።
  - ሐ. ለከተማው የተሰጠው አዲስ ስያሜ ለከተማና መሰረተ ልማት ቢሮ ቀርቦ መመዝንብ ይኖርበታል።

### 17. የሕግ ሰውነት ስለመሰረዝ

- 1. ማንኛውም ከተማ ከሕግ ሰውነት ሊሰረዝ የሚችለው ከዚህ ቀጥሎ የተመለከቱት ሲሚሉ ብቻ ነው፣
  - ሀ. በዚህ ደንብ በአንቀጽ 5 የተመለከቱትን መመዘኛዎች ያጓደለ ስለመሆኑ በጥናት ሪፖርት ሲረ ጋገጥ፣

### 16. Renaming the Urban Center

Renaming the urban center shall be possible when the consensus of the residents of the urban center approved by the council of the urban center and recognized by the administration body to which the urban center accountable or excutive council.

#### Therefore:

- An urban center may be renamed with the public interst of the residents and other influential resons;
  - a) Renaming should be aquired by consensus of the urban center council or the pertinent administration's council;
  - b) After renaming request is concluded by Court, it should be proclaimed in Maekelawi Negarit Gazeta;
  - c) The new name given to the urban center should be registered by subnitting to the urban development and housing bureau.

### 17. Revoking Legal Personality

- Any urban center may be revoked from legal personality when the following are completed;
  - a) When ensured it is unfit to complete the criteria specified under Article 5 of this Regulation;

- ለ. የከተማውን የኦዲት ውጤት ተያይዞ ሲቀርብ፣
- ሐ. ከተማው ባለበት ደረጃ የያዛቸው መብቶችና ግኤታዎች በዝርዝር የሚያሳይ ስነድ ተያይዞ መቅረብ፣
- መ. በአፈባፀም ችግር ምክንያት ካልሆነ፣
- ሥ. የሕፃ ሰውነት እንዲሰረዝ አስተያየት ሲያቀርብ በቢሮው ውሳኔ ይሰጣል፣
- 2. NH, v አንቀጽ ንውስ አንቀጽ ቢ*ኖርም በህጋዊ አካልነት* የተጠቀሰው ስመቀጠል የሚያበቃውን *መ*መዘኛ ያ3ደለ ከተማ መመዘኛውን ያጓደለው በአፈባፀም ች**ግ**ር ምክንያት ከሆነ በቢሮው ልዩ ክትትልና ድጋፍ **ሕየተደፈ**ገለት ስአንድ የበጀት ዓመት ሕንዲታይ ይደረጋል፣
- 3. የሕፃ ሰውነቱ የተሰረዘ ከተማ መብቶችና ግኤታዎች ከተማው ሰሚገኝበት የወረዳ/ልዩ ወረዳ አስተዳደር ይተሳለፋል።
- 4. የከተማው የሕግ ሰውነት ሲሰረዝ የህግ ክፍል ማስታወቂያ ይፋ መደረግ ይኖርበታል።

ምዕራፍ ሶስት የከተማ ምክር ቤት የአባላት ምርጫ

- b) When submitted with the urban center's audit outcome attachment;
- c) When the document specifies the rights and duties held by the urban center in its category;
- d) Except the cause of the implementation problem;
- e) The bureau shall provide decision when proposition is presented to revoke legal personality;
- 2) Notwithstanding with the provision under Sub Article 1 of this Article, when the urban center fails to meet the criteria enable it to continue with legal personality is because of the implementation problem; it is caused to be inspected under especial supervision of the bureau for one fiscal year;
  - 3) The rightes and duties of the urban center whose the legal personality is revoked shall pass to woreda or especial woreda administration in wich the urban center exist.
  - 4) The legal section announcement shold be publicized when the legal personality of the urban center is revoked.

# CAPTER THREE ELECTION OF THE URBAN CENTER COUNCIL MEMBERS

## 18. የከተማ ምክር ቤት አባላት ምርጫ

- 1. የከተማ ምክር ቤት አባላት ምርጫ በየአምስት ዓመቱ የሚካሄድ ሆኖ ምርጫው ጊዜ በክልሉ መስተዳደር ምክር ቤት በሚሰጠውን ውሳኔ መሰረት በማድረግ በብሔራዊ ምርጫ ሕግ መሰረት የሚወሰን ይሆናል።
- 2. የከተማው ምክር ቤት አባላት ምርጫ አፊጻጸም የከተማውን ቀበሌ መስረት በማድረግ ይሆናል፣
- 3. የከተማው ምርጫ የሚካሄድባቸው ቀበሌዎች እና ተወካዮች ብዛት ዝርዝር የከተማውን ደረጃና የህዝብ ብዛት መሰረት የክልሱ መስተዳድር ምክር ቤት በሚያወጣው ደንብ ይወሰናል።

#### 19.ስለ ምርጫ ሂደት

በአዋጁና በዚህ ደንብ ተለይተው ባልተገለጹ የምርጫ ጉዳዮች ላይ ብሄራዊ የምርጫ ቦርድ በሚመራባቸው የምርጫ ህግ*ጋት* የተመለከቱ አግባብ ያላቸው ድን*ጋጌዎች* ተፈጻሚ ይሆናሉ።

# 20. <u>የከተማ ምክር ቤቶች የአሠራር</u> ስነ-ሥርዓት፤

1. የምክር ቤቱ መደበኛ ጉባኤ በሁሉም ከተማ በየሦስት ወሩ ይካሄዳል፣ ሆኖም በአፈ-ጉባኤው፣ በከንቲባው ወይም በአንድ ሦስተኛ የምክር ቤቱ አባላት ጥያቄ አስቸኳይ ጉባኤ ሊጠራ ይችላል፣

# 18. Voting of the Urban Center Council Members

- 1) Though voting the members of the urban center council is conducted in the interval of five years, the voting period shall be decided in accordance with the national election law pursuing the decision provided by executive council.
- 2) The implementation of voting the members of the urban center council shall be based on the urban center kebele;
- 3) The detail number of kebeles and representatives of which the urban center's voting conducted shall be determined by regulation that the executive council issues based on the urban center category and population number.

### 19. Process of Election

In this Regulation and the Proclamation, the pertinent Provisions refer to election laws in which the national electoral board guided by shall be implemented on the unspecified matters.

# 20. Working procedure of the Urban Councils

 In all urban centers, the regular meetings shall be held in the interval of three months; however, it may call for extraordinary meeting in request of spokesperson, mayor or one-third of the council members;

- 2. ከምክር ቤት አባላቱ ሁለት ሦስተኛው ከተገኙ ምልዓተ ጉባኤ ይሆናል፣
- 3. የምክር ቤቱ ውሳኔ የሚተሳሰፋው ምልዓተ ጉባኤውን በሚያቋቁሙት አባላት አብላጫ ድምጽ ይሆናል፣
- 4. ሁሉም የምክር ቤት ጉባኤዎች ለሕዝብ ግልጽ ይሆናሉ፣
- 5. በዚህ አንቀጽ ንኡስ አንቀጽ የተደነገገው ቢኖርም ስከባቢያዊ ደህንነትና ለሕዝብ ሞራል ወይም ሌሎች ለዎች መብት ጥበቃ ሰ.7ኝ አስፈላን. IP G ንባኤው በዝግ እንዲካሄድ ምክር ቤቱ ሲወስን ይችላል፣
- 6. ምክር ቤቱ የንባኤ ቃስ-*ጉ*ባኤ*ዎ*ቹ በመዝገብ *እንዲያዝ* ያደርጋል፣ ምክር ቤቱ ለከባቢያዊ **ደህንነት**፣ ስሕዝብ ምራል፣ ወይም ሌሎች ለዎች መብት ጥበቃ ひなか ሲል በሌላ ካልመሰነ በስተቀር መዝገቡ ለህዝብ ክፍት ይሆናል።

# 21. የከተማ ምክር ቤት ሥልጣንና ተግባራት

- 1 የከተማው ምክር ቤት ከዚህ የሚከተሉት ሥልጣንና ተግባራት ይኖረዋል፡፡
- ሀ) በሕገ መንግስቱ ለክልሉ ምክር ቤት የተሰጠው ስልጣን ሕንደተጠበቀ ሆኖ በፌደራልና በክልል በወጡ ሕምች ሕና ሕንደየአግባብነቱ በዞን ወይም በልዩ ወረዳ ወይም

- 2) It shall be quorum of the meeting when more than two-third of the entire members are found.
- 3) The decision of the council shall be passed when supported by more than half of the members found in the meeting.
- 4) All meeting of the council shall be publicized;
- 5) Notwithstanding with provision under Sub Article 4 of this Article, the council may decide the meeting to be conducted in closed where it found necessary for the secutity of the region and public intrest or for the others people' right protection;
- 6) The council shall cause the minutes of the meeting to be recorded in register; the register shall be public exept the council decide in other condition for the sake of a regional security, public interest, or others people right protection.

# 21. Powers and Duties of the Urban Center Council

- The council of the urban center shall have the following powers and duties.
  - a) Without prejudice to the power vested on the council of the region by constitution, it may issue the execution directive on the laws issued in

- በወረዳ ባልተሸፈኑ ከተማ ነክ ጉዳዮች ሳይ የአፈፃፀም መመሪያ ሲያወጣ ይችሳል፣
- ስ) በዚህ ደንብ ተለይተው በተሰጡ ጉዳዮች ላይ የክልሱን ገቢና ታክስ አስተዳደር ደንብና መመሪያ በማይቃረን መልኩ የገቢ ማስባሰቢያ ዘዴዎችን ይወስናል፣ መስብሰቡን ያረጋግጣል፣ አስፈላጊ ማስተካከያ ያደርጋል።
- ሐ) የከተማው መሬት በሕግ መሠረት መተዳደሩን ያረ*ጋ*ግጣል፣
- መ) የከተማውን ከንቲባ ከምክር ቤቱ አባላት መካከል ይሾማል፣
- υ) በከንቲባው አቅራቢነት የከተማውን
   ምክትል ከንቲባና የከንቲባ ኮሚቴ
   አባላት ይሾማል፣
- ሪ) አስፈላጊነታቸው የታመነባቸውን ቋሚ ወይም ጊዜያዊ ኮሚቴዎች ያቋቁማል፣ የኮሚቴዎችን የሥራ ሁኔታ ይወስናል፣
- ስ) በዚህ ደንብ በተሰጠው ስልጣን መሰረት የከተማውን አስተዳደር አደረጃጀትና አወቃቀር ያጸድቃል፣ ከንቲባው በሚያቀርበው ሃሣብ መሠረት የሥራ ኃላፊዎችን ሹመት ያጸድቃል፣

- federal and the region and on uncompleted urban center connected matters in zone or especial woreda or woreda where appropriate.
- b) Shall define the income collecting methods on the identified and given maters without violating the Regulation and Directive of the regional revenue and tax administration; ensure if it is collected; retain necessary adjustment.
- c) Ensure if the urban center
   land is administered
   according to the law;
- d) Appoint mayor of the urban center from the members of the council.
- e) Appoint deputy mayor of the urban center and committee members of the mayor based on the recommendation of the mayor.
- f) Establish permanent or adhoc committees believed to be necessary; define the performance situation of the committees.
- g) Ratify organization and structuring of the urban center administration on the basis of the power granted by this Regulation; ratify the appointment of the duty leaders based on the mayor

- ሽ) የከተማ *ነክ ጉዳ*ዮች አስተዳደራዊ ፍርድ ቤት ኘሬዝዳንትና ዳኞች ይሾማል፣
- ቀ) የከተማውን እቅድና ዓመታዊ በጀት ያፀድቃል፣ በአማባቡ በሥራ መተርጎጣቸውንም ያረ*ጋ*ግጣል፣
- በ) ሥራ አመራሩ የሚመዘንበትን
  ዓመታዊ የሥራ አፈባፀም
  መለኪያና ግቦች ያጸድቃል
  አፈባፀምን ይከታተሳል፣
- ተ) አዲተር ይሰይማል፣ ከአዲተር በሚቀርበው ሪፖርት መነሻ ተገቢው እርምጃ እንዲወሰድ ያደርጋል፣ አሬፃፀሙንም ይከታተላል፣
- ነ) ምክር ቤቱ በሚቀርቡ ሪፖርቶች ሳይ ተወያይቶ ያፀድቃል፣
- ኘ) ለከተማው የተዘ*ጋ*ጁ የከተማ ፕሳኖችን *ያ*ጸድቃል፣ አፈፃፀሙንም ይከታተሳል፣
- አ) ከንቲባውንና የከንቲባ ኮሚቴ አባላትን አስፈላጊ ሲሆን ለጥያቄ ይጠራል።

recommendation.

- Appoint the president and the judges of the administrative court of the urban allied matters.
- Ratify the annual job plan and budget of the urban center; ensure if they are implemented appropriately.
- j) Approve the measurement and goals of the annual job performance to evaluate the management; monitor and evaluate the implementation.
- k) Assign auditor, effect the relevant measure to be taken on the recommendation of the presented auditor report; follow up the implementation.
- Issue the regulation of the ethics of the members and others employees of the urban center; follow up and ensure the implementation.
- m) Ratify discussing on the report submitted.
- n) Ratify the urban plans prepared for the urban center;follow up the implementation.
- Call mayor and the committee members of the mayor for enquiry where necessary.

# 22. የከተማ ምክር ቤት አፈ-ጉባኤ፣ ምክትል አፈ-ጉባኤ አሰያየም፣ ስልጣንና ተማባር

- 2. የምክር ቤቱ አፈ-ጉባኤ እና ምክትል አፈ-ጉባኤ የሥራ ዘመን የምክር ቤቱ የሥራ ዘመን ይሆናል።
- 3. የከተማ ምክር ቤት አፈ-ጉባዔ የሚከተሉት ስልጣንና ተግባራት ይኖሩታል።
  - ሀ) የምክር ቤቱን የመወደደ አጀንዳዎችን ያዘጋጃል፣ ስብሰባዎችን ይመራል፤
  - ስ) ምክር ቤቱ እንደ አስፈላጊነቱ በቋሚና በጊዜያዊ ኮሚቴ የሚደራጅበትን ስልት ይነድፋል፣ ያቅዳል፣ ተግባራዊነቱንም ይከታተላል፣
- ሐ) በቋሚና በጊዜያዊ ኮሚቴ የሚቀርቡ ሪፖርቶችን ንምግሞ የውሳኔ ሃሳብ ለምክር ቤቱ ያቀርባል፣ ያስወስናል፣
- *w*) የምክር ቤቱን አባላት የአቅም

- 22. Designation, Powers and Duties of the Spokesperson and Deputy Spokesperson of the Urban Center Council
  - 1) The spokesperson and deputy spokesperson of the urban center council shall be elected from members of the council and accountable to the council.
  - 2) Terms of office of spokesperson and the deputy spokesperson of the urban center shall be the terms of the council.
  - 3) The spokesperson of the urban center council shall have the following, powers and duties.
    - a) Prepares the discussion agendas of the council and directs meetings;
    - b) Designs and plans the system in which the council to be organized in permanent and ad hoc committee when necessary; follows up the implementation;
    - c) Presents the recommendation to the council by evaluating the reports submitted by the permanent and ad hoc committee; effects to be determined.
    - d) Effects the implementation of the disciplinary measures on the member.
    - e) Prepares the capacity

ማንባታ ሥራ ዕቅድ ያዘ*ጋ*ጃል፣ ከሚመለከታቸው አስፊጻሚ አካላት *ጋር* በመቀናጀት ያስፊጽማል፤

- ሪ) የምክር ቤቱ ውሳኔዎች በወቅቱ ለሚመለከታቸው ክፍሎች ሕንዲተሳለፉ ያደርጋል፣ ፈጻሚነታቸውን ይከታተሳል፤
- ሰ) ከሶስተኛ ወንኖች *ጋር* በሚደረግ ግንኙነት ምክር ቤቱን ይወክ**ሳ**ል፤
- ሽ) በምክር ቤቱ የሚሰጡትን ሴሎች ተግባራቶችን ያከናውናል።
- 4. የከተማው ምክር ቤት ምክትል አፈ-ጉባኤ ሥልጣንና ተግባራት፣
- u) ዋና አፈ-ጉባኤ በሌለበት ተክቶት ይሰራል።
- ስ) በዋናው አፈ-ጉባኤ ተስይተው የሚሰጡትን ሴሎች ተግባር ያከናውናል።

# 23. ጊዜያዊ የከተማ አማካሪ ምክር ቤት አወቃቀር

*ማን*ኛውም ከተማ ወደ ሬ.Cጅ ሶስት ደረጃ *እንዲሽ<i>ጋገር* ሲወሰንለት በህዝብ ምርጫ የከተማ ምክር ቤት **እስኪ**ቋቋም ድረስ ስዞን፣ ስወሬዳ፣ ከከተማው ለቀበሌ ከተመረጡት የምክር ቤት አባላት፣ የመንግስታዊ ተቋማት የሥራ ኃላፊዎች፣ የሕዝብ አደረጃጀቶች ተወካዮች ሕና ታዋቂ **ማለ**ሰቦች

- building activity plan of the council members; effects to be implemented in collaboration with the concerned executive members.
- f) Effects the council decisions to be circulated timely to the concerned divisions; follows up the implementation.
- g) Represents the council in dealing with the third party.
- h) Performs others duties given by the council.
- 4. Power and Duties of the Deputy Spokesperson of the Urban Center Council:
  - a. Duty for in the absence of the chief spokesperson;
  - b. Implements others duties that are separately given by the chief spokesperson.

# 23. Structuring ad hoc Advisory Council of the Urban Center

where any urban center is decided to be transformed into category three, until the urban center council shall be established by the public election, it's caused to be directed by ad hoc council of the urban center, organized from members of the council elected for zone, woreda and the urban center በሚደራጅ ጊዜያዊ የከተማ ምክር ቤት እንዲመራ የሚደረግ ሆኖ አደረጃጀቱ ከዚህ እንደሚከተለው ነው።

- ሀ/ የጊዜያዊ ምክር ቤቱ ከ20 የማያንሱ 69 የማይበልጥ አባላት ይኖሩታል፡፡
- ስ/ ከከተማው የአስተዳደር ክልል ከሕያንዳንዱ የከተማው ቀበሌ የሚወከሱ 12 ተመራጮች የምክርቤቱ አባላት ይሆናሉ፣
- ሐ/ ከተማው ከሚገኝበት የወረዳ ምክር ቤት ሦስት አባላት የከተማው አማካሪ ምክር ቤት አባላት ይሆናሉ፣
- መ/ ከዞን ምክር ቤት የሚወከሉ አምስት አባላት የከተማው አማካሪ ምክር ቤት አባል ይሆናሉ።
- ሥ/በከተማው የሚገኙ መንግስታዊ ተቋማት የሥራ ኃላፊዎች የጊዜያዊው ምክር ቤት አባላት ይሆናሉ።
- ረ/ የሕዝብ አደረጃጀቶች ተወካዮችና ታዋቂ ማሰሰቦች የጊዜያዊው ምክር ቤት አባሳት በሆኑበት የሚደራጅ ይሆናል።

### 24. የጊዜያዊ ከንቲባ አሰያየምና ተጠሪነት

### 1 አሰያየም

v) ጊዜያዊ ከንቲባው ከጊዜያዊ ምክር ቤቱ አባላት መካከል ይመረጣል፣ kebele and organized as follow.

- a/ The ad hoc council shall have members not less than 20 and not exceed 69.
- b/ The 12 chosen delegated from each of the urban center kebele of the region of the urban center administration shall be the members of the council;
- c/ The three members of the woreda council where the urban center is found shall be the members of the urban center advisory council;
- d/ The five members delegated from zonal council shall be the members of the urban center advisory council;
- e/ The heads of governmental institutions found in the urban center shall be the members of ad hoc council;
- f/ Delegates of the public organization and celebrities shall be the members of ad hoc council;

# **24. Designation and Accountability of the adhoc Mayor**

#### 1. Designation

 a) The ad hoc mayor shall be elected from the members of the ad hoc council; ለ) ከንቲባው ከተማውን ለመምራት የሚያስፈልገው የትምህርት ዝግጅት፣ የሥራ አመራር ብቃትና ክህሎት እንዲሁም ህዝባዊ ወገንተኝነት፣ መልካም አመለካከትና ስነ-ምግባር ያለው፣ ከኪራይ ሰብሳቢነት አመለካከትና ተግባር የፀዳ ሲሆን ይገባል።

#### 2. ተጠሪነት

የከንቲባው ተጠሪነት ስከተማው ጊዜያዊ ምክር ቤት ሕና ስዞኑ ወይም ሰልዩ ወረዳ ዋና አስተዳዳሪ ይሆናል፡፡

### 25. የጊዜያዊ ከንቲባ ሥልጣንና ተግባር

- ሀ) ከንቲባው በአዋጁ ለከተሞች ሥልጣንና ተግባራት ተብለው የተዘረዘሩትን ሥራዎች በበላይነት ይመራል።
- ለ) የከተማው አስተዳደር ዋና ሥራ አስፈፃሚ ሕና የጊዜያዊ ከንቲባ ኮሚቴ ሰብሳቢ ሆኖ ያገለግላል፣
- ሐ) ከተጣ አቀፍ ሥራዎችን በሚመለከት አዳዲስ ሃሳቦችን ሕያመነጨ ስምክር ቤቱ ያቀርባል፣ ሲፀድቅም ተግባራዊነቱን ያረጋግጣል፣
- መ) የደህንነት፣ ሕግ ማስፈፀም ሕና የአስቸኳይ ጊዜ ጉዳዮችን ጭምር የመንግሥት ሥራዎችን በኃላፊነት ይመራል፣
- *w*) የክንቲባ ኮሚቴን ሹ ት

b) The shall mayor have educational competence necessary to direct the urban the management capacity and skill as well as public approach, a good outlook and ethics, and shall free from corruption be outlook and practice.

#### 2. Accountability

The accountability of the mayor shall be to the urban center ad hoc council and zonal or especial woreda chief administrator.

# 25. Powers and Duties of the ad hoc Mayor

- a) The mayor shall direct the activities specified by the proclamation as the powers and duties of the urban center;
- b) Serves being the chief executive of the urban center administration and chairperson of the ad hoc mayor committee;
- c) Submits, initiating new ideas concerning the urban activates, to the council; ensures the implementation upon its approval;
- d) Directs principally the government activities including the security, implementing law and the emergency time issues;
- e) Effects the appointment of the

- ለምክር ቤቱ በማቅረብ ያስፀድቃል፣ ያቋቁማል፣ የሥራ አሬባፀሙንም ይከታተላል፣ ምክትል ከንቲባውንም ያሾማል፣
- ረ) በሥራ አመራር፣ አፈባፀም ሕና በሙያዊ ብቃት መሠረት የማዘጋጃ ቤት አገልግሎት ሥራ አስኪያጅ በመመልመል ለምክር ቤቱ አቅርቦ ሹመቱን ያስጸድቃል፣
- ሰ) የማዘ*ጋ*ጃ ቤት አገልግሎቶች መቅረባቸውን ያረ*ጋ*ግጣል፣ ሕዝቡም ተገቢውን አገልግሎት በተገቢው ሁኔታ ማግኘቱን ይከታተ**ሳ**ል፣
- ሽ) የከተማ ነክ አስተዳደር ጉዳዮች ፍርድ ቤት ዳኞች በምክር ቤቱ ያሾማል፤
- ቀ) ከተማው ከሌሎች አካላት *ጋር* የሚያደር*ጋ*ቸውን ግንኙነቶች በተመለከተ ከተማውን ይወክላል፤ ውል ይዋዋላል፤
  - በ) የከተማውን ረቂቅ በጀት ያዘ*ጋ*ጃል፣ በጊዜያዊ ምክር ቤት ያስጸድቃል፣ የጸደቀውን በጀት አሬባፀም ይከታተሳል፣
- ተ) አማባብ ካላቸው አካላት *ጋር* በመመካከር፣ የከተጣው የሥራ ኘሮግራም፣ የበጀት፣ የፋይናንስ አሬፃፀም እና ሴሎች ተዛጣጅ ጉዳዮች ሪፖነርት የሚቀርቡበትን የህዝብ መድረክ ያዘ*ጋ*ጃል፤

- mayor committee to be ratified and established by presenting to the council; follow up the implementation; effects the deputy mayor to be appointed;
- f) Effects recruiting the municipality service manager and the appointment to be ratified by presenting to the council based on management, performance and professional efficiency.
- g) Ensures if the services of municipality are supplied; follow up if the public obtain the relevant service in relevant manner.
- h) Effects the appointment of judges of the urban related administration matters court by the council.
- Represents the urban center and concludes contract in dealing with others parties.
- j) Prepares the urban center draft budget and causes to be ratified; monitors the implementation of the ratified budget.
- k) Prepares the public forum that the report of the urban activity program, the budget, the finance implementation, and others related issues are presented by discussing with the relevant bodies.

- - 7) በምክር ቤቱ የሚሰጡ ሌሎች መሠል ተግባራትን ያከናውናል።

# 26. የከንቲባ ኮሚቴ አባላት ብዛት

- 1. የከተማ ከንቲባ ኮሚቴ አባላት ብዛት የከተማውን ገቢ አቅም ሕና ስራ ስፋት ላይ የተመሰረተ ሆኖ ዝርዝሩ በመመሪያ የሚገለጽ ይሆናል።
- 2. የከተማ ከንቲባ ኮሚቴ አባላት በሬጅዮፖሊስ ከተማ የመሬት ልማትና ማኔጅመንት ጽ/ቤት የከንቲባ ኮሚቴ አባል ይሆናል።

# 27. ጊዜያዊ ከንቲባ ኮሚቴ አባላት

በከተማው የተቋቋሙና 8206 ባህርያቸው ከከተሞች Pob 2C የበስጠ ተቋማት *የሚያገ*ናኛቸው የሥራ ኃላፊዎች የከተማው የሽማማር ወቅት ከንቲባ ኮሚቴ አባላት ይሆናሉ።

- ሀ. የከተማው ጊዜያዊ ከንቲባ፣
- ለ. የፋይናንስ ጽ/ቤት
- ሐ. የከተማና መሠረተ ልማት ጽ/ቤት፣

- Prepares the criterion manual in which the plan is evaluated; implements upon its approval.
- m) Implements others similar activities that are given by the council.

# **26.** A Number of the Mayor Committee Members

- The number of the urban center mayor committee members shall be determined by the income potential and the activity scope of the urban center and the detail shall be defined by directive.
  - 2) Members of the Urban Center Mayor's Committee, the Land Development and Management Office of Regiopolis will be a member of the Mayor's Committee.

# 27. Members of the Ad Hoc Mayor Committee

Heads of institutions established in the urban center and their status mostly related with the urban work shall be members of mayor committee in transition period.

- a) Adhoc mayor of the urban center;
- b) The office of finance;
- c) The office of conistruction;

- መ. የንግድ ገበያ ልማትጽ/ቤት
- *พ. የትራንስፖርትና መንገ*ድ ልማት ጽ/ቤት፣
- ረ. የማህበራዊ ዘርፍ ተቋማት ጽ/ ቤት፣
- ሰ. የፍትህ ጽ/ቤት፣
- ሽ. የሠላምና ጸጥታ ጽ/ቤት
- ቀ. የንቢዎች ጽ/ቤት፣
- በ. የሴቶች፣ ሕፃና*ት ጉዳ*ዮች ጽ/ቤ*ት*፣
- ተ.የወጣቶች እና ስፖርት ጽ/ቤት ቸ.የባህልና ቱሪዝም ጽ/ቤት፣
- ነ. የከተማ ግብርና ጽ/ቤት፣
- *ኘ. የማዘጋ*ጃ ቤታዊ አ*ገ*ልማሎት ጽ/ቤት
- አ. ሌሎች *እን*ደ አስፈላጊነቱ የሚፈጠሩ ተቋማት *ኃ*ላፊዎች አባል ይሆናሉ።

ምዕራፍ አራት የመንግስት አካሳት፣ አሰያየም፣ ተጠሪነትና ስልጣንና ተግባር

### 28. የከተሞች የመንግስት ሥልጣን አካሳት

- 1. በሬጂዮፖሊስ፣ ከፈርጅ አንድ ሕስክ ፈርጅ ሶስት ከተሞች የሚከተሉት የመንግስት ሥልጣን አካላት ይኖሩታል፣
  - ሀ) የከተማ ምክር ቤት፣
  - ለ) የአስተዳደር ምክር ቤት፣

- d) The office of trade, market development;
- e) The office of transport and road development
- f) The office of social division institutions;
- g) The office of justice;
- h) The office of peace and security;
- i) The office of revenue;
- j) The office of women, children affairs;
- k) The office of , youth and sport;
- l) The office of culcure and tourism:
- m) The office of urban agriculture;
- n) The office of municipal servece;
- The heads of others institutions created as may be necessary shall be members.

#### **CHAPTER FOUR**

The designation, accountability, power and duty of public Organs

- 28. Public power organs of urban centers
  - In the ragiopolis and urban centers from the category one up to category three shall have the following public power organs;
    - a) Council of the urban center,
    - b) The administrative council?

- ሐ) የዳኝነት አካል፤
- 2. በፌርጅ አራትና ፌርጅ አምስት ከተሞች የሚከተሉት አካላት ይኖሩታል፣
  - ሀ) የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት፣
  - ለ) የቀበሌ አስተ*ዳ*ደር ምክር ቤት፣
  - ሐ) ማሕበራዊ ፍርድ ቤት፣

# 29. ስለ ከንቲባ አለያየምና ተጠሪነት

### 1. አሰያየም

- u) አብላጫ ወንበር በያዘ ፖለቲካ ፓርቲ አቅራቢነት በምክር ቤቱ ይሠየማል።
- ከከተማው ቤት ምክር *ம*ும் முகு V) የተወሰነ ቁጥC **ለ**አካባበ.ው *እንዲሆን* ብሄረሰብቦች በክልሱ ምክር ቤት በተወሰነው መስተዳድር መሰረት ከንቲባው ከከተማው ወይም በዞታ നഗ്ഗൗ በልዩ ወሬዳው ከ*ማ.ገኙ* ብሔሮች ብሔረሰቦች ከሚወክሉት የምክር ቤት አባሳ*ት* መካከል ይሰየማል።

#### 2. የከንቲባው ተጠሪነት

የከንቲባው ተጠሪነት ስከተማው ምክር ቤት እና ስዞኑ ወይም ስልዩ ወረዳ ዋና አስተዳዳሪ ይሆናል።

3. የሥራ ዘመን የከንቲባ የሥራ ዘመን የምክር ቤቱ የሥራ ዘመን ይሆናል።

- c) The Court
- The urban centers of categories four and five shall have the following organs;
  - a) Council of the urban center kebele,
  - b) Committee of the kebele administration
  - c) Social court,

# **29.** Designation and Accountability of the Mayor

### 1) Designation

- a) Shall be designated by the council up on the recommendation of the political party held more seats.
- b) In accordance with the decision made by administration council of the region that some seat of the urban center council to be for locality nationalities, the mayor shall be designated from the of members the council delegated by nations and nationalitiea found in zonal or especial woreda.

#### 2) Accountability

The accountability of the mayor shall be to the urban center council and to the chief executive of zonal or special woreda.

### 3) Terms of the Office

Terms of the office of the mayor shall be the terms of the office of the council.

## 30. ቃስ መሀሳ

የከንቲባው ምርጫ በከተማው ምክር ቤት ከጸደቀ በኋላ ከንቲባው ሥራውን ከመጀመሩ በፊት በከተማው ምክር ቤት ፊት የሚከተሉትን መሀላ ይፈጽማል።

**እ.....** በዛሬው ሰስት የ..... ከንቲባ በመሆን ከተማ ሥራዬን ስጀም*ር* በሕዝቡና NgºhC ቤቱ የተጣሰብኝን ከፍተኛ ኃላፊነት በብቃት ልማት ስመወጣት ለከተማው መፈጋገጥ፣ መልካም ልማታዊ አስተዳደር መስፈን ኃላፊነቴን በት ጋት ስመፈጸም ሕና ስመወጣት ቃል *ሕንባስሁ*፡፡

# 31. የከንቲባውና የምክትል ከንቲባው ስልጣንና ተግባር

#### 1. የከንቲባው ሥልጣንና ተግባር

- υ) የከተሞች ሥልጣንና ተማባራት ተብለው የተዘረዘሩትን ሥራዎች በበላይነት ይመራል።
- ስ) የዚህ አንቀጽ ንኡስ አንቀጽ 1
  (ሀ) ድንጋኔ ሕንደተጠበቀ
  ሆኖ የከተማው አስተዳደር ዋና
  ሥራ አስፌፃሚ ሕና የከተማ
  አስተዳደር ምክር ቤት ሰብሳቢ
  ሆኖ ያገለግላል፣
- ሐ) ከተማ አቀፍ ሥራዎችን በሚመለከት አዳዲስ ሃሳቦችን ሕያመነጩ ለምክር ቤቱ ያቀርባል፣ ሲፀድቅም ተግባራዊነቱን ያረጋግጣል፣

### 30. Oath

After the election of mayor approved by the council of urban center, the mayor presents the following oaths preceding the commencement of his work.

I, ----today when I commence my duties being a mayor of ----urban center, I promise to execute and accomplish strongly my responsibility, to ensure urban development, to furnish a developmental good governance, and to implement effectively the high responsibility imposed on me by the public and council.

# 31. Powers and Duties of the Mayor, Deputy Mayor

### 1/ Powers and Duties of the Mayor

- a) The mayor shall direct the activities that are listed as the powers and duties of the urban center.
- b) Without prejudice to Sub-Article 1(a) of this Article, the mayor serves being the chief executive of the urban center administration and chairperson of the urban center administration council;
- c) Presents, initiating new ideas concerning the urban activates, to the council; ensures the implementation on its approval;

- መ) የደህንነት፣ ሕግ ማስፈፀም ሕና የአስቸኳይ ጊዜ ጉዳዮችን ጭምር የመንግሥት ሥራዎችን በኃላፊነት ይመራል፣
- ሥ) የከንቲባ ኮሚቴን ሹመት ለምክር ቤቱ በማቅረብ ያስፀድቃል፣ ያቋቁማል፣ የሥራ አፈፃፀሙንም ይከታተላል፣ ምክትል ከንቲባውንም ያሻማል፣
- ረ) በሥራ አመራር፣ አፈፃፀም እና በሙያዊ ብቃት መሠረት የማዘጋጃ ቤት አገልግሎት ሥራ አስኪያጅ በመመልመል ለምክር ቤቱ አቅርቦ ሹመቱን ያስጸድቃል፣
- ሰ) የማዘ*ጋ*ጃ ቤት አገልግሎቶች መቅረባቸውን ያረ*ጋ*ግጣል፣ ሕዝቡም ተገቢውን አገልግሎት በተገቢው ሁኔታ ማግኘቱን ይከታተሳል፣
- ቀ. በሬጅፖኒሲስ ከተማ መሬትና መሬት ነክ ጉዳዮች መተግበራቸውን ያረጋግጣል፣ ሕዝቡም ተገቢውን አገልግሎት በተገቢው ሁኔታ ማግኘቱን ይከታተላል፣
- ሽ) የከተማ ነክ አስተዳደር ጉዳዮች ፍርድ ቤት ዳኞች በምክር ቤቱ ያሾማል፤
- ቀ)ከተማው ከሌሎች አካላት *ጋር* የሚያደር*ጋ*ቸውን ማንኙነቶች

- d) Directs principally the government activities including the security , implementing law and the emergency time issues;
- e) Effects the appointment of the mayor committee to be ratified and established by presenting to the council; follow up the implementation; effects the deputy mayor to be appointed
- f) Effects recruiting the municipality service manager and the appointment to be ratified by presenting to the council based on management, performance and professional efficiency.
- g) Ensures if the services of municipality are supplied; follow up if the public obtain the relevant service in relevant manner.
- h) Ensures that land and landrelated matters are implemented in Rajpolis City, and monitors that the people receive appropriate services in appropriate conditions.
- i) Effects the urban related administration matters' court judges to be appointed by the council.
- j) Represents the urban center and concludes contract concerning

- በተመለከተ ከተማውን ይወክላል፣ ውል ይዋዋላል፤
- በ) የከተማውን ረቂቅ በጀት ያዘ*ጋ*ጃል፣ በምክር ቤት ያስጸድቃል፣ የጸደቀውን በጀት አፈፃፀም ይከታተሳል፣
- ተ) አግባብ ካላቸው አካላት *ጋር* በመመካከር፣ የከተጣው የሥራ ኘሮግራም፣ የበጀት፣ የፋይናንስ አፈባፀም ሕና ሴሎች ተዛማጅ ጉዳዮች ሪፖርት የሚቀርቡበትን የህዝብ መድረክ ያዘ*ጋ*ጃል፤
- ጎ) በምክር ቤቱ የሚሰጡ ሴሎች መሠል ተግባራትን ያከናውናል።

### 32. ምክትል ከንቲባ ስልጣንና ተግባር

ምክትል ከንቲባው እንደ አስፈላጊነቱ እስከ ፈርጅ ሶስት ባሉት ከተሞች የሚኖር ሆኖ የሚከተሉት ሥልጣንና ተግባራት ይኖሩታል።

- ሀ)ከንቲባዉ በማይኖርበት ጊዜ ምክትል ከንቲባው ተክቶት ይሠራል፤
- ለ)ምክትል ከንቲባው ተጠሪነቱ ስከተማው ከንቲባ ይሆናል፤
- ሐ)ምክትል ከንቲባው አንድ የሥራ ዘርፍ ወይም ሴክተር ኃላፊ ሲሆን ይችላል፣
- መ)በከንቲባዉ የሚሰጡትን ሴሎች ተግባራት ያከናውናል::

- the dealing the urban center makes with others bodies.
- k) Prepares the urban center draft budget and causes to be ratified; follows up the implementation of the ratified budget.
- Prepares the public forum that the report of the urban activity program, the budget, the finance implementation, and others related issues are presented by discussing with the relevant bodies.
- m) Prepares the criterion manual in which the plan is evaluated; implements upon its approval.
- n) Implements others similar activities that are given by the council.

### 32. Powers and Duties of Deputy Mayor

Deputy Mayor shall be in urban centers up to category three when necessary and shall have the following powers and duties;

- a) Duty for the mayor in his absence;
- b) Shall be accountable to the urban center mayor;
- c) May be the head of a division or a sector;
- d) Shall implement others activities given by the mayor.

# 33. ከተማ አስተዳደር የአስተዳደር ምክር ቤት

- 1. በሬጂዮፖሊስ፣ ከፈርጅ አንድ እስከ ፈርጅ ሶስት ባሉ ከተሞች፡-
  - ሀ/ የአስተዳደር ምክር ቤት አባላት በከንቲባው አቅራቢነት በከተማው ምክር ቤት ይሰየማሉ፣
  - ስ/ የከንቲባ ኮሚቴ አባሳት ከአስ<mark>ፌጻሚ</mark> አካሳት የተወጣጡ *ኃ*ላፊዎች ይሆናል፣
  - ሐ/ ከከንቲባው በስተቀር የከንቲባ ኮሚቴ አባላት ከከተማ ምክር ቤት አባላት ወይም ከምክር ቤት አባላት ውጭ ሊሆኑ ይችላል፣
  - መ/ የከንቲባ ኮሚቴ አባላት በከተማ አስተዳደር ሥልጣናቸው በ*ጋራ* ለሚያሳልፉት ውሳኔና ለሚሬጽሙት ተግባር የ*ጋራ* ኃላፊነት አለባቸው።

#### 2. ስለአስተዳደር ምክር ቤት አባላት

ሀ.የከተማ ከንቲባ እና ምክትል ከንቲባ፣ ለ.ለከንቲባ ተጠሪ ሆነው የተቋቋሙትን አስፌጻሚ አካላት የሚመሩ ኃላፊዎች፣

- 3. የአስተዳደር ምክር ቤቱ ቀጥሎ የተዘረዘሩት አስፌጻሚ አካሳት ይኖሩታል፤ ሀ. የሰላምና ፀጥታ ጽ/ቤት ቤሮ
  - ለ. የፋይናንስ ጽ/ቤት ሐ. የፍትህ ጽ/ቤት

# 33. Administrative council of the urban center

- 1. In ragiopolis and category one up to three urban centers:-
  - a) The members of administrative council shall be designated by the urban center council up on the recommendation of mayor.
  - b) The members of mayor committee shall be leaders selected from executive organ;
  - c) Except the mayor the mayor committee members may be from members of the urban center council or out of the council's members;
  - d) The mayor committee members shall have mutual liability for their common decision and duty in their urban administration powers.

# 2. Members of Administrative Council

- a) Mayor and deputy mayor of the urban center;
- b) Heads of the executive organs accountable to mayor;
- 3. The Administrative Council shall have the following executive bodies;
- a) The office of peace and security;
- b) The office of finance:
- c) The office of justice;

- መ. የግብርና ጽ/ቤት
- *ሠ. የንግድና ገበያ ልጣት ጽ/ቤት*
- ፈ. የትራንስፖርት ጽ/ቤት
- ሰ. የማዘጋጃ ቤታዊ አንልግሎት ጽ/ቤት
- ሽ. መሬትና መሬት ነክ ጽ/ቤት
- ቀ. የውሃ አንልግሎት ጽ/ቤት
- በ. የትምህርት ጽ/ቤት
- ተ. የጤና ጽ/ቤት
- ቸ. የሴቶችና ሕፃናት ጉዳይ ጽ/ቤት
- *ጎ. የገቢዎች ጽ/*ቤት
- ነ. የሥራ እድል ፈጠራና ኢንትርፕራይዝ ልማት ጽ/ቤት
- ን. የወጣቶችና ስ*ፓርት ጽ/*ቤት፣
- አ. እንደ አስፈላጊነቱ ሴሎችም ሲካተቱ ይችሳሉ፣

# 34. የአስተዳደር ምክር ቤት አባሳት ሥልጣንና ተማባራት

- ሀ) የከተማውን የወደፊት ራዕይና አቅጣጫን የሚያመላክት ስትራቴጂያዊ ዕቅድ ይነድፋል፣ በአርአያነት ይፈጽማል፣
- ስ) በፌደራልና በክልሱ መንግሥት የወጡ ፖሊሲዎችና ሕጎች በሥራ ሳይ መዋሳቸውን ያረ*ጋ*ግጣል፣
- ሐ) ለከተማው ምክር ቤት ለውሳኔ የሚቀርቡትን ከተማ አቀፍ አሰራሮችንና የውሳኔ ሀሳቦች ያመነጫል፤ ይቀምራል፤ ያስፈጽማል፤
  - መ) የከተማውን አመታዊ የሥራ እቅድና በጀት ያዘ*ጋ*ጃል፣

- d) The office agriculture;
- e) The office of trade, market development;
- f) The office of transport;
- g) The office of municipal service;
- h) The office land and land related;
- i) The office of water service;
- j) The office of education;
- k) The office health;
- The office of women and children affairs;;
- m) The office of revenue;
- n) The office of job opportunity and enterprise development;
- o) The office of youth and sport;
- p) The heads of others institutions created as may be necessary shall be members.

# 34. Powers and Duties of the Administrative council member

- a) Sketch strategical plan which indicates the future vision and direction of the urban center and implement ideally;
- b) Ensure the implementation of the policies and laws issued by Federal and Regional government;
- c) Initiate, analyze, cause implementation on urban wide procedures and decision ideas which are submitted to council of the urban center for decision;
- d) Support the mayor by preparing and follow up the

አፈባፀሙን ይከታተሳል፣ ከንቲባውን ይደግፋል፣

- ሥ) በከተማ አስተዳደር ውስጥ የሚካሄደውን የመረጃ ልውውጥ ሕና የሥራ ግንኙነት ሕንዲጠናከር ይደግፋል፣ ይከታተሳል፡
- ረ) በጋራ ሊፌቱ የሚገባቸውን የሥራ አመራር ችግሮች እና የሥራ አፈባፀሞችን በጋራ ይመረምራል፣ ይፈታል፣
- ሰ) በከተማው የሚታዩ የመልካም አስተዳደር ችግሮች ይሰያል፣ ምሳሽ *እንዲያገኙ ያደርጋ*ል፣ አሬባፀማቸውን ይከታተሳል፣
  - ሽ) ለነዋሪው ሕዝብ ማዘ*ጋ*ጃ ቤታዊ አንልግሎቶች በአግባቡ መቅረባቸውን ይከታተላል፣ ይቆጣጠራል፣
- ቀ) የመንግስትን ፖሊሲ ከማስፈፀምና የነዋሪውን ሕብረተሰብ ፍላጎት ከማማላት አንፃር የከተማውን የማስፈጸም አቅም ማጠናከር ስለሚቻልበት ひるか አዳዲስ ሀሳቦችን ያመነጫል፣ ጥናት *እንዲካ*ሄድ ያደርጋል፣ ሲጸድቅም ተግባራዊነቱን ይከታተሳል፣ ይደግፋል፣
- በ) ሕያንዳንዱ የከንቲባ ኮሚቴ አባል በአንድ ወይም ከዚያ በሳይ የሥራ ዘርፍ የሥራ አስፊጻሚነት ሚና ሲኖረው ይችሳል፣
- ተ) በማዘ*ጋ*ጃ ቤት ሥር ያሉ

- implementation of the annual job plan and budget of the urban center.
- e) Follow up and provide support to reinforce the exchange of information and the job relation act upon in the urban administration.
- f) Solve management problems to be solved mutually as well as evaluating the job performance.
- g) Identify the problem of a good governance exits in the urban center; effect to obtain response; follow up the implementation.
- h) Follow up and supervise if the municipality services are provided appropriately to the resident public;
- i) Initiate new ideas on the condition to strengthen the of the potential urban implementation in order to implement the government policy and fulfill the need of the resident society; cause the study to be conducted; follow up and the implementation support upon its approval.
- j) Each member of the mayor committee may have executive role in one or more careers stream.
- k) Provide assignment by

- ተቋማት የሥራ ኃላፊዎችን ብቃት በማረ*ጋገ*ጥ ምደባ ይሰጣል፣
- ቸ) የከተማውን ሰሳምና ጸጥታ ያረ*ጋ*ግጣል፣ ሕገ ወጥነትን ይከሳከሳል፣
- ጎ) በከተማው የመሰረተ ልማት አገልግሎት ማንባታዎች ሕንደየጠቀሜታቸው በቅደም ተከተል ሕንዲከናወኮ ያደርጋል፣ የኢኮኖሚና ማህበራዊ አገልግሎቶችን ያስፋፋል፣
- ነ) ኢንቨስትመንትን እና የጥቃቅንና አነስተኛ ኢንተርፕራይዞች ልጣት፣ ንግድና ኢንዱስትሪ እንዲስፋፋ ሁሉ አቀፍ ድ*ጋ*ፍ ያደር*ጋ*ል፣
- ኘ) የተለያዩ ድ ኃፎችን በማፈላለግ የከተማውን አስተዳደር፣ የህብረሰተሰቡንና የግሎን ዘርፍ አቅም ይንነባል፣
- አ) ስለ ሥራው አፈጻጸም ተጠሪ ለሆነለት አካላት በየወቅቱ ሪፖርት ያቀርባል
- ከ)የከንቲባ ኮሚቴዉ የሥራ ዘመን የምክር ቤቱ የሥራ ዘመን ይሆናል፣

አንልግሎቶች

ሕና

ጽህፌት ሴክተር መስሪያ ቤቶች ቤት *አገል*ግሎቶች የማዘጋጃ ቤታዊ ጽህፈት ቤት፣ የጽህፈት ቤቶች እና የሌሎች አንልግሎት ሰጪ ተቋማት ኃላፊዎች ተጠሪነታቸው ስከተማው ምክር ቤት፣ ለከንቲባ ሕና ስከንቲባ

35. ማዘ*ጋ*ጃ ቤታዊ

- approving the efficiency of the leader in the institutions under the municipality.
- Insure peace and security of the urban center, prevent illegality;
- m) Cause the implementation of infrastructure servise constraction in the urban center in their importance order; promote economical and social services;
- n) Provide all rounded support to promote investment and the micro and small enterprises development, trade and industry;
- e) Effect capacity building of the urban center administration, socital and private sector by seeking various support;
- p) Submit report on time to the body it is accountable for duty implementation;
- q) Terms of office of the mayor committee shall be the terms of the council.

### **35. Office of the Municipality Services** and the Sector Organization

The accountability of sector organizations, office of the municipality services, the offices and others service provider organizations

ኮሚቴ ይሆናል፤ ሥልጣንና ተግባራቸው፡-

### 1. የማዘ*ጋ*ጃ ቤት ሥራአስኪያጅ ሥልጣንና ተግባራት

የማዘ*ጋ*ጃ ቤት አንልማሎት ሥራ አስኪያጅ ተጠሪነቱ ለከንቲባው እና ለሚመለከተው ቢሮ ሆኖ የሚከተሉት ኃላፊነትና ተግባራት ይኖሩታል፣

- v) የማዘ*ጋ*ጃ ቤት አገልግሎቶችን ሥራ ያቅዳል፣ ይመራል፣ ያስተባብራል፤
- ሰ) የአገልግሎት አቅርቦት ደረጃዎችን፣ የአፈጻጸም መመዘኛዎችን ሕያዘ*ጋ*ጀ ለከንቲባው ሀሳብ ያቀርባል፤ በምክር ቤቱ ሲጸድቅ በአግባቡ በሥራ ሳይ መዋሉን ያረ*ጋግ*ጣል።
- ሐ) ከማዘ*ጋ*ጃ ቤት አገልግሎቶች *ጋር* የሚዛመዱ የምክር ቤት ወሳኔዎች መፈፀጣቸውን፣ ሕንዲሁም የመንግሥት ፖሊሲዎች እና ሕጎች በተግባር መተግበራቸውን ያረ*ጋ*ግጣል።
- መ) የማዘ*ጋ*ጃ ቤት አገልግሎቶች ኃላፊዎችን የሚያካትት የሥራ አመራር ቡድን ያቋቁጣል፤ ይመራል፤ሥራን ውጤታጣነት ይገመግጣል፣ ክትትልና ድ*ጋ*ፍ ያደር*ጋ*ል፡
  - w)ምክትል ሥራ አስኪያጆችን ለከንቲባ ኮሚቴ አቀርቦ *እንዲሾሙ ያደር ጋ*ል፣ የሥራ

leaders shall be to the council of the urban center, the mayor and the mayor committee.

### 1. Power and Duties of the Municipality Manager

The manager of the municipality service shall be accountable to the mayor and to the bureau it concerns and shall have the following responsibilities and duties;

- a) Plans, directs and coordinates the activities of the municipality services.
- b) Provides initiative idea to the mayor by preparing the standards of the service supply performance criteria, ensures if it implemented when ratified by the council.
- c) Ensures if the decisions of the council related with the municipality services are implemented, and the government policies and laws are implemented;
- d) Establishes and directs the management which group includes the heads of the municipality services or the duty leaders; evaluate the effectiveness of the duty; provides follow up and support.
- e) Effects deputy managers to be appointed by presenting to the mayor committee, cause

- ሂደት አስተባባሪዎችን ያስመድባል፣
- ረ) የማዘጋጃ ቤት አገልግሎቶች ሥራተኞችን በህጉ መሰረት ያስተዳድራል፣
- በማዘጋጃ ቤት ሳ) *መ*ቋቋም ስ**ለሚ**ገባቸዉ ስለ አዳዲስና የተሻሻሉ የተለያዩ አገልግሎት 8106 **ሃደቶች** மடி ሕና ጽህፌት ቤቶች አደረጃጀትና አወቃቀር ለከንቲባዉ ሀሳብ ያቀርባል፣ በምክር ቤት ሲጸድቅም በተማባር ላይ ያውሳል ፤
- ሽ) የማዘ*ጋ*ጃ አገልግሎቶች ቤት ዓመታዊ 8206 ኢቅድ ሕና የበጀት ዝማጅትን **ሃ**ደት ይመራል፣ የተዘጋጀውን ረቂቅ ስከንተባዉ ያቀርባል፣ ምክር ሲያጸድቀውም ቤቱ ወቅታዊ የስራ ይተገብረዋል፣ *ሪፖር*ቶች ለከንቲባዉ ያቀርባል ፤
- ቀ) በምክር ቤቱ ስብሰባዎች ላይ በመገኘት የማዘ*ጋ*ጃ ቤት አገልግሎቶች ስሳሉበት ሁኔታ ማብራሪያና ምሳሽ ይሰጣል።
- በመወያየት 20 N) ከከንቲባዉ ስማሻሻል የከተማዉን 70. የሚፈዱ ሕርምጃዎች ይወስዳል፣ በከተማውና መልካም በነዋሪው አኗኗር ሳይ ተጽሪኖ ባላቸዉ ነገሮች ሁሉ ላይ ውሳኔ **እንዲ**ሰጥባቸው ለከንቲባዉና ስምክር ቤቱ መሬጃና ሃሳብ

- assignment of the duty process coordinators.
- f) Administer workers of the municipality services on the basis of the law;
- g) Presents initiative idea to the mayor on the new and improved diverse service provider duty process and organizing and structuring of offices to be established in the municipality; implements when ratified by the council.
- h) Directs the annual job plan and the budget preparation process of the mutuality services; presents the prepared draft to the mayor; implements when ratified by the council; presents topical job reports to the mayor.
- Provides explanation and response on the condition that the municipality services are by attending on the council meetings.
- j) Effects measures help to improve the urban center income by discussing with the mayor; provides information and idea to the urban center and the council, the decision to be given on all effects that have positive impact on the urban

ያቀርባል፣ አስተባባሪዎችን ያስመድባል፣

- 2. ሁሉም የማዘ*ጋ*ጃ ቤት አገልግሎቶች ሕንደ አንድ ራሱን ሕንደሚ*መራ* ድርጅት ወይም አካል ተደርገው ሲደራጃ ይችሳሉ።
- 3. በከተሞች የሚዋቀሩ ሌሎች ሴክተር መስሪያ ቤቶች ኃላፊነትና ተግባር ለየሴክተር መስሪያ ቤቶቻቸው በአዋጅ የተሰጣቸውን ሥልጣንና ተግባራትን መሰረት ያደረገ ይሆናል።

### 36. የማዘ*ጋ*ጃ ቤት አ**ገ**ልግሎቶች አስፈጻሚ አካሳት *መ*ቋቋም

OH.D ደንብ አንቀጽ 5 በተዘረዘሩት **ፌርጀች** ውስጥ ከተሞች በተካተቱት ሁሉ *እን*ደ የከተማው አንልግሎት አሠጣጥ ስፋትና ስከተማሙ የበጀት አቅም መሰረት 例目の第 ቤት ሥራ አስኪያጅ ተጠሪ የሆኑ ጽህፌት ቤቶች፣ዋና ደጋፌ **ኃ**ላፊዎች ዩኒቶች 810% **ሃደቶችና** አባል የሆኑበት ሥራ አስፈፃሚ አካል ይኖረዋል።

#### 37. የውሃ አገልግሎት ቦርድ መቋቋም

በከተሞች የውሃ አንልግሎት ሥራዎችን የሚመራ የውሃ አንልግሎት ቦርድ አግባብነት ባለው ሕግ መሰረት የሚቋቋም ይሆናል።

#### 38. የከተሞች ፕላን ዝግጅት ምጣኔ

የከተማ ፕላን ዝግጅት የ 30፣ 30 እና 40 ምጣኔ መርህን የተከተለ መሆን ይገባዋል፡- center and resident living.

- 2. All mumicipal services may be organized as a self directing body or organization.
- 3. The responsibilities and duties of others sector organizations to be established in urban centers shall be based on powers and duties provide in Proclamation fortheir sector organization;

### 36. Establishment of the Executive Bodies of the Municipal Services

All urban centers included categories specified under Article 5 of this Regulation, in accordance with the scope of their service and the budget capacity shall have executive organ in which the offices, accountable to the manager of the urban center municipality, the core and supporting work processes and the heads of unit are members.

### 37. Establishment of the board of water service

The board of water service, directs the water service activities in urban centers, shall be established in accordance with pertinent law.

### 38. The Ratio of Urban Centers' Plan Preparation

The urban plan preparation should follow the 30, 30 and 40 ratio principles.

- ሀ/ 30 በመቶ የሚሆነው አካባቢ ለአረንንኤ እና ለሕዝብ የ*ጋራ* አገልግሎት የሚሆኑ ክፍት ቦታዎች፣ መናፈሻ አገልግሎት፣ ፓርኮች፣ የስፖርት ማዘውተሪያ ስፍራዎች፣
  - ስ/ 30 በመቶ የሚሆነው አካባቢ ስመንገድ እና ሴሎች መሠረተ-ልማቶች የተለያየ ደረጃ ያላቸው சுதசு 9 መንገዶች፣ መከ.ና መናከሪያ፣ ስፍራዎች፣ የመኪና የአየር 926,8: የውሃ፣ የመብራት፣ መስመሮች የስልክ የሚዘረጉባቸው ቦታዎች፣
  - ሐ/ 40 በመቶ ለሕንፃዎችና ቤቶች ግንባታ የሚሆኑ ቦታዎችን ያጠቃልላል።

ምዕራፍ አምስት የከተሞች መዋቅራዊ አደረጃጀት

### 39. **የ**ከተሞች የውስጥ አደረጃጀትና አወቃቀር

የከተሞች የውስጥ አደረጃጀትና አወቃቀር ከዚህ እንደሚከተለው ይሆናል፡፡

- 1. የክፍለ ከተማ አደረጃጀት በሬጅዮ*ጋ*`ሊስ ከተማ ደረጃ ብቻ የሚተገበር ይሆናል፣
- 2. በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ 1 የተጠቀሰው እንደተጠበቀ ሆኖ ከ 100,000 በሳይ ሕዝብ የሚኖርበት የከተማ አካባቢ በአንድ ክፍለ ከተማ ሆኖ ሊደራጅ ይችላል፣

- a) 30% of the area for green and open areas serve for the public common service, recreation service, parks, sport practicing areas;
- b) 30% of the area for road and others infrastructures, parking areas, bus station, airport, and pipe, electric, telephone line instalation areas;
- c) 40% includes areas for buildings and housing.

### CAPTER FIVE STRUCTURAL ORGANIZATION OF URBAN CENTERS

39. Internal Organization and Structure of Urban Centers

Internal organization and structure of urban centers shall be as follow.

- 1/ The sub city organization shall be implemented only in level of ragiopolis city;
- 2/ Without violating the provision under Sub Article 1 of this Article an urban area in which over 100,000 population reside may be organized as a sub city;
- 3/ Without violating the provision under Sub Article 2 of this

የነዋሪ ሕዝብ ቁጥር ሲያንስ አባልግሎት ለአስተዳደራዊ የማያመች VЧ ሲንኝ ክፍለ ከተማው በልዩ ሁኔታ ምክር ቤት ስመስተዳድር ቀርቦ ሲወሰን ይችላል፣

- 4. በሬጂዮፖሊስ፣ ከፈርጅ አንድ እስከ ፈርጅ ሶስት ድረስ በሚገኙ ከተሞች ከ 20,000 እስከ 30,000 ሕዝብ የሚኖርበት የከተማ አካባቢ አንድ የከተማ ቀበሌ ሆኖ ሊደራጅ ይችላል
- አራት 5. ከ**ፌር**ጅ እስh ፌርጅ አምስት ድሬስ በ*ሚገኙ* ከተሞች **h**2,000 እስከ 20,000 ሕዝብ የሚኖርበት የከተማ አካባቢ አንድ የከተማ ቀበሌ ሆኖ ሲደራጅ ይችላል፣
- 6. በሬጅዮፖሊስ፣ክፌርጅ አንድ እና ፌርጅ ሶስት ድረስ በሚገኙ ከተሞች ከ7,000 እስከ 10,000 ሕዝብ የሚኖርበት የከተማ አካባቢ አንድ ቀጠና ሆኖ ሲደራጅ ይችላል፣
- 7. በሁሉም ከተሞች ከ1,000 ሕስከ 3,000 ሕዝብ የሚኖርበት የከተማ አካባቢ አንድ ሥፌር ሆኖ ሲደራጅ ይችላል፣
- 8. በሁሉም ከተሞች ከ50 እስከ 100 አባወራዎች/እማወራዎች የሚኖሩበት የከተማ አካባቢ አንድ ጣቢያ ሆኖ ሊደራጅ ይችላል፣
- 9. በሁሉም ደረጃ ላይ በሚገኙ ከተሞች የሕዝብ የልማት ተሳትፎ እና ተጠቃሚነትን

- Article, when residential population number is less and inconvenient to the administrative service, the sub city may be determined by executive council upon its submission in especial condition.
- 4/ In ragiopolis and urban centers category one up to three, urban area having 20,000 up to 30,000 population, may be organized as an urban kebele.
- 5/ Urban centers of category four and five, having 2,000 up to 20, 000 populations, may be organized as an urban kebele
- 6/ In ragiopolis and urban centers category one up to three, having 7,000 up to 10,000 population, may be organized as a zonal.
- 7/ In all urban centers having 1,000 up to 3,000 population, may be organized as a locality.
- 8/ In all urban centers having 50 up to 100 family units, may be organized as a station.
- 9/ urban centers in all stages may be organized in public development participation that

ለማረ*ጋገ*ጥ የሚያስችል የሕዝብ የልማት ተሳትፎ አደረጃጀት ሊዋቀር ይችላል፣

40 የክፍለ ከተማ አደረጃጀት፣ ሥልጣንና ተግባር

> የክፍለ ከተማ አደረጃጀትና የሚኖሩት አካላት ኃላፊነትና ተግባራት፡-

- 1. ክፍለ ከተማ የምክር ቤት አደረጃጀት የሴለው ሆኖ በሥራ አስፈፃሚ የሚመራ ይሆናል፣
- 2. የክፍለ ከተማ ዋና ሥራ አስፈፃሚ እና የኮሚቴ አባላት ተጠሪነት፣
  - ሀ/ ዋና ሥራ አስፈፃሚ ተጠሪነት ለከተማው ከንቲባ ይሆናል፣
  - ስ/ የሥራ አስፈፃሚ ኮሚቴ አባሳት ተጠሪነት እንደየዘርፋቸው ስከንቲባ ኮሚቴ አባሳትና ስዋና ሥራ አስፈፃሚው ይሆናል፤
- 3. በሬጂዮ*ፖ* ሊስ ከተማ የሚዋቀሩ መንግስታዊ ተቋጣት አደረጃጀት በክፍለ ከተሞችም ሊተገበር ይችላል፣
- 4. በክፍስ ከተማው የሚቋቋሙ ተቋማት የሥራ ኃላፊዎች የሥራ አስፈፃሚው አካል ይሆናሉ፣
- 5. የመንግሥት ፖሊሲዎች እና ሕጎች መልፀጣቸውን፣ ደረጃዎች መጠበቃቸዉን እና በተግባር መተርጎጣቸውን ይከታተሳል፣ ያረጋግጣል።
- 6. የክፍለ ከተማው ሥራ አስፈፃሚ አካል በስሩ የሚ*ገኙትን ቀ*በሌ*ያት ሥራዎችን*

ensures the public development participation and benefit.

### 40. Organization, Powers and Duties of the Sub City

Organization of the sub city and its organs' powers and duties:-

- Sub city has no council structure, and shall be directed by executive;
- 2. Accountability of the chief executive and committee members of sub city:-
  - a) The accountability of chief executive shall be to a mayor of urban center;
  - b) The accountibility of members of executive committee shall be to the members of mayor committee and chief executive according to their division;
- 3. Organization of the public institutions established in ragiopolis city may be implimented in sub cities as may be necessary;
- 4. Heads of the institutions, established in the sub city, shall be executive organ;
- 5. Ensure, follow up if, policies and laws of government are implemented, stadards are kept and applied;
- 6. Suport, follow up the performance of the activities of kebeles under

አፈባፀም ይከታተላል፣ ይደግፋል፣

- 7. በክፍለ ከተማው የሚዋቀሩ ሴክተር መስሪያ ቤቶች ኃላፊነትና ተግባር ለየሴክተር መስሪያ ቤቶቻቸው በአዋጅ የተሰጣቸውን ሥልጣንና ተግባራትን መሰረት ያደረገ ይሆናል።
- 41. የክፍለ ከተማ ዋና ሥራ አስፈፃሚ ሥልጣንና ተግባራት፣
  - ሀ) የክፍስ ከተማው ሥራ አስፈፃሚ ኮሚቴ ሰብሳቢ ሆኖ ያገለግላል፣
  - **ቅንድት** ፤ ለ) በክፍለ ከተማው የሥራ የመረጃ ልውውጥ የተባበረ 8106 መንፌስ፤ 8106 ውጤ*ታማነት* ፤ *እንዲኖር* ይገመግማል፣ አዳዲስ **ሃሳቦችን** ያመነጫል፣ ክትትልና ድጋፍ ያደርጋል።
    - ሐ) የማዘ*ጋ*ጃ ቤት አገልግሎቶች መቅረባቸውን ያረ*ጋ*ግጣል፣ ሕዝቡም ተገቢውን አገልግሎት በተገቢው ሁኔታ ማግኘቱን ይከታተላል፣
      - መ) የክፍለ ከተማውን ረቂቅ በጀት ያዘ*ጋ*ጃል፣ የጸደቀውን በጀት አሬባፀም ይከታተላል፣
      - w)ከሥራ አስፈፃሚ ኮሚቴ ጋር በመመካከር የከተማው የሥራ ኘሮግራም፣ የበጀት፣ የፋይናንስ አፈፃፀም እና ሌሎች ተዛማጅ ጉዳዮች ሪፖርት ለሚመለከተው አካል ያቀርባል፤

sub city;

7. The powers and duties of sector organizations, established under sub city shall be in accordance with the powers and duties given to their sector organizations by Proclamation.

### 41. Powers and Duties of Chief Executive of the Sub City

- a) Serves as a chair person for the executive committee of the sub city;
- b) Effects evaluation, initiating new ideas, follow up and support for the work integration in the sub city, exchange of information, cooprative sprit of work, effectiveness of work.
- c) Ensures the provision of the municipal services, and follows up if the public are served appropriatily;
- d) Prepares the draft budget of the sub city, follows up the implementation of the approved budget;
- e) Submits reports, by discussing with executive committee, on work prgrams of the urban centers, implementation of finince and othes related issues, to the body it concerns;

- ረ) እቅዶች የሚገመገሙበትን መመዘኛ ማኑዋል ያዘ*ጋ*ጀል፣ ሲጸድቅም ተግባራዊ ያደር*ጋ*ል፤
- 42. የክፍለ ከተማ ሥራ አስኪያጅ ሥልጣንና ተማባራት
  - 1. **የሚ**ከተ**ሱ** ትን ተግባራት ያከናውናል
  - U) የክፍለ ከተማውን ማዘጋጃ ቤታዊ ሥራዎች ያቅዳል፣ ይመራል፣ ያስተባብራል፤ ወቅታዊ የስራ ሪፖርቶች ለሚመለከታቸው አካላት ያቀርባል፤
  - ለ) ለክፍለ ከተማው ተለይተው የተሰጡትን ማዘ*ጋ*ጃ ቤታዊ ሥራዎች ያስፈጽማል፣ ይከታተላል፣
  - ሐ) የከተማ ቀበሌ*ያትን ሥራዎች* አሬፃፀም ይከታተሳል፣ ይደፃፋል፣
    - መ) የአገልግሎት አቅርቦት ደረጃዎችን፣ የአፈጻጸም መመዘኛዎችን ሕያዘጋጀ ሰዋና ሥራ አስፈፃሚ ያቀርባል፤ ተግባራዊ ያደርጋል፣
  - ሥ) የማዘጋጃ ቤት አንልግሎት የሥራ አስተባባሪዎችን የሚያካትት የሥራ አመራር ቡድን ያቋቁጣል፤ ይመራል፤ የሥራን ውጤታማነት የሚሰጡ ተግባራትን ያከናውናል።

f) Prepares criterion manual in which the plans evaluated.

### **42.** Powers and Duties of the Sub City's Manager

- 1. Shall implement the following duties;
  - a) Plans, directs, coordinates the manicipal activities of sub city; submits the current reports of work to bodies it concerns;
  - b) Executes, and follows up municipal activities specifically given to the sub city;
  - Follows up, and support the activity performance of the urban kebeles;
  - d) Submits by preparing service delivey standards, performance criteria to the chief executive and implements;
  - e) Establishes, directs and management team whiich duty includes the coordinators of the municipal service: implements activities subject to the effectiveness of the work;

### ምዕራፍ ስድስት ስለ ከተማ ቀበሌ አስተዳደር አካላት

#### 43. ስስ ከተማ ቀበሌ አስተዳደር መቋቋም

በዚህ ደንብ መሰረት በሕያንዳንዱ ከተማ አስተዳደር ሕንደየከተማው ፌርጅ ሕና የህዝብ ብዛት ቁጥራቸው የሚለያይ የከተማ ቀበሌ አስተዳደር ተቋቁማል።

#### 44. የከተማ ቀበሌ አስተዳደር አካሳት

የከተማ ቀበሌ አስተዳደር የሚከተሉት አስተዳደር አካላት ይኖሩታል

ሀ/ የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት፣

ስ/ የከተማ ቀበሌ አስተዳደር ምክር ቤት፣

ሐ/ ማህበራዊ ፍርድ ቤት፣

#### 45. ስለ ከተማ ቀበሌ ምክር ቤት

- 1. በከተማ ቀበሴ ነዋሪው ሕዝብ ከፍተኛው የሥልጣን አካል ነው።
- 2. የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት አባላት በቀጥታ በከተማ ቀበሌ ነዋሪ ሕዝብ የሚመረጡ ይሆናል። ተጠሪነታቸውም ስመረጠው ሕዝብ ነው።

### 46. <u>የከተማ ቀበሴ ምክር ቤት ሥልጣንና</u> ተግባር

የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት የሚከተሱት ሥልጣንና ተግባራት ይኖሩታል፣

1. ከመንግስት ፖሊሲዎች፣ ሕጎች፣ ደንቦችና መመሪያዎች *ጋ*ር

## CHAPTER SIX ORGANS OF THE URBAN KEBELE ADMINISTRATION

### 43. Establishment of the Urban Kebele Administration

In accordance with this Regulation, the urban kebele administrations varied according to category and population number of the urban center are established in each urban center administration.

### 44. Organs of the Urban Kebele Administration

The urban kebele administration shall have the following administration organ.

- a) The urban kebele council;
- b) The urban kebele administration council;
- c) Social court;

#### 45. The Urban Kebele Council

- 1. The residental people of the urban kebele are the spreme authority organ.
- 2. The members of the urban kebele council shall be elected directly by the residental people of the urban kebele. They are accountable to the people they are elected by.

### **46.** Powers and Duities the Urban Kebele Council

The urban kebele council shall have the following powers and duities;

1. Issue the implementation directives on local maters

- በማይቃረን መልኩ በአካባቢው ጉዳዮች ሳይ የአፈፃጸም መመሪያዎችን ያወጣል።
- 2. ከምክር ቤቱ አባላት መካከል የከተማ ቀበሌ ዋና አስተዳዳሪን በምርጫ ይሰይማል።
- 3. የቀበሌ አስተዳደር ምክር ቤት አባላትን ሹ*መት ያ*ጸድ*ቃ*ል።
- 4. የመንግስት ፖሊሲዎችን፣ ሕጎችን፣ ደንቦችን ሕና መመሪያዎችን በከተጣው ቀበሴ አፈባጸሙንም ይከታተላል።
- 5. የከተማው ቀበሌ ነዋሪ ሕዝብ በቀበሴው ልማትና በመልካም አስተዳደር ጉዳዮች ላይ በንቃት ሕንዲሳተፍ ሁኔታዎችን ያመቻቻል፣
- 6. የከተማው ቀበሌ ነዋሪ ሕዝብ ሰላምና ደህንነት መጠበቁንና ሕግና ሥርዓት መከበሩን ያረ*ጋ*ግጣል፤
- 7. የቀበሴውን ዋና አስተዳዳሪና ሴሎች የሥራ ኃላፊዎች ስጥያቄ ይጠራል፤ አሰራራቸውንም ይገመግጣል።
- 8. በከተማ ቀበሌ አስተዳዳሪ የሚቀርቡ ዓመታዊና ወቅታዊ ሪፖርቶችን መርምሮ ውሳኔ ይሰጣል፣

### 47. የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት አፈ-ጉባኤ እና ምክትል አፈ-ጉባኤ

1 የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት ከምክር ቤቱ አባሳት መካከል በሚመረጡ አፈጉባኤና ምክትል አፈጉባኤ ይኖረዋል።

- subject to Policies, Laws, Regulations and Directives of the government.
- 2. Designates, by vote, the chief administrator of the urban kebele among the members of the council.
- 3. Approves the appointment of the members of kebele administration council;
- 4. Follows up the implementation of Policies, Laws, Regulations and Directives of the government in urban kebele.
- 5. Facilitates the residetal people of the urban kebele to participate actively on development and good governance in kebele.
- Ensures if peace and security
   of the urban center kebele
   resident people are kept and
   laws and rules are respected;
- 7. Calls the chief administrator of the kebele and others duty leaders for inquiry; evaluate their duty procedure;
- 8. Makes decision by examining the annual and current reports to be presented by the urban center kebele administrator.

### 47. Spokesperson and Deputy Spokesperson of the Urban Kebele Council

1. The urban kebele council shall have spokesperson and deputy spokesperson who are elected from the members of the council.

2 ስለ ከተማ ምክር `ቤት አፈጉባኤ እና ምክትል አፈጉባኤ ስልጣንና ተግባር አስመልክቶ የተደነገጉት ለከተማ ቀበሌ ምክር ቤት አፈጉባኤ እና ምክትል አፈጉባኤ እንደ አግባብነቱ ተፈፃሚ ይሆናል።

#### 48. የአፈ-ጉባኤ ሥልጣንና ተግባር

- 1 ዋና አፈ*ጉ*ባኤ የሚከተሉት ሥልጣንና ተግባራት ይኖሩታል፣
  - ሀ. የምክር ቤቱን *ጉ*ባኤዎች ይመራል፣
  - ለ. ምክር ቤቱን ኮሚቴ ያስተባብራል፣
  - ሐ. ምክር ቤቱ በአባሳት ላይ የሚወስዳቸውን የስነ-ስርዓት ሕርምጃዎች ያስፈጽማል፣
  - መ. በምክር ቤቱ ስለሚወሰ፦ ውሳኔዎች ወቅታዊ መግለጫ ለቀበሴ ነዋሪዎች ይሰጣል፣ ለሚመለከታቸው አካላት
  - W. የምክር ቤቱ አባላት አቅም ግንባታ ሥራ ከሚመስከታቸው አካላት ጋር በመቀናጀት ያስፈጽማል፣
    - ፈ. ከሶስተኛ ወገኖች ጋር የሚደረግ ግንኙነት ምክር ቤቱን ይወክሳል፣

- 2. The provision concerning to the the powers and duties of spokesperson and deputy spokesperson of the urban center council shall be applicable on the and spokesperson deputy spokesperson of the urban kebele council when appropriate.
- 48. Powers and Duties of Spokesperson
  - 1. A Chief Spokesperson shall have the Following Powers and Duties:-
    - a) Directs assemblies of the council;
    - b) Coordinates committee of the council;
    - c) Executes disciplinary steps taken on the members of the council;
    - d) Provides current declaration about decisions made by the council to the residents of kebele; informs to the body it concerns;
    - e) Executes the capacity building work of the members of the council by cordination with the body it concerns;
    - f) Represents the council in dealing with the third parties;

ሰ. በምክር ቤቱ የሚሰጡትን ሌሎች ተማባሮች ያከናውናል፣

#### 49. ምክትል አፈንባኤ ኃላፊነትና ተግባር

- ሀ. ምክትል አፈ-ጉባኤው በዋና አፈ- ጉባኤው ተለይተው የተሰጡትን ተግባራት ያከናውናል፣
- ለ. አፈ-ንባኤው በማይንኝበት ወቅት ሥራውን ተክቶ ይሰራል፣
- ሐ. ከዋናው አፈጉባኤ የሚሰጡትን ሌሎች ተግባራት ያከናውናል።

### 50. የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት የስብሰባ ጊዜና የሥራ ዘመን

- 1. የከተማ ቀበል ምክር ቤት መደበኛ ጉባኤውን በወር አንድ ጊዜ ያካሂዳል።
- 2. ከምክር ቤቱ አባላት ከሁለት ሶስተኛ በላይ ከተገኙ ምልዓተ ጉባኤ ይሆናል። በምክር ቤቱ ጉባኤ ላይ በተገኙ አባላት በአብላጫ ድምጽ ይወሰናል።
- 3. የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት የሥራ ዘመን አምስት አመት ይሆናል። የምክር ቤቱ 8106 11*0*03 ከማብቃቱ አንድ ወር በፊት አዲስ ரூடுவ ተካሂዶ **ሕንዲጠናቀ**ቅ ይደፈ*ጋ*ል። የቀድሞው ምክር ቤት የሥራ ዘመን በተጠናቀቀ 15 ቀናት ውስጥ አዲሱ ምክር ቤት ሥራውን ይጀምራል።
- 4. ምክር ቤቱ መደበኛ *ጉ*ባኤ በማያደርግበት ወቅት አፈጉባኤው

g) Implements others duties given by the council.

### 49. Powers and Duties of Deputy Spokes person

- a) The deputy spokesperson, shall implement the duties identified and given by a chief spokesperson;
- b) Duty for in the absence of a chief spokesperson;
- c) Implements other activities given by a chief spokesperson.

### 50. Meeting and Terms of the Urban Kebele's Council

- 1. The urban kebele council shall conduct regular meeting once in a month.
- 2. It shall be quorum when more than two third of the council members found. The decision of the council shall be passed by the majority vote of the council members found in the meeting.
- 3. Terms of the urban kebele council shall be five years; a new election shall be conducted ahead a month at the end terms of the council; a new council shall start the work within 15 daysfrom the completion date of the terms of the former council.
- 4/ The spokesperson may call for extraordinary meeting in the time

አስቸኳይ ስብሰባ ሊጠራ ይችላል። ከምክር ቤቱ አባላት መካከል አንድ ሶስተኛ የሚሆኑት አስቸኳይ ስብሰባ እንዲጠራ ከጠየቁ አፈ-ጉባኤው ስብሰባ የመጥራት ግዴታ አሰበት።

#### 51. የከተማ ቀበሌ አስተዳደር ምክር ቤት

የከተማ ቀበሌ አስተዳደር ምክር ቤት በዚህ ደንብ በአንቀጽ 55 የተመለከቱት የመንግስት ተቋማት የሥራ ኃላፊዎች በአባልነት የሚገኙበት ይሆናል።

### 52. <u>የከተማ ቀበሌ አስተዳደር ምክር ቤት</u> ሥልጣንና ተግባር

- 1. የከተማ ቀበሌ አስተዳደር ምክር ቤት አባላት በማልና በወል የቀበሌውን አስተዳደር ሥራ ይመራሉ፣ ያስተባብራሉ።
- 2. የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት የሚነድፏቸውን የልማት ሕቅዶችና ፕሮግራሞች በሥራ ሳይ ያውሳል፣የራሱን የልማት ሕቅዶች ይነድፋል፤ ለቀበሌው ምክር ቤት ሕያቀረበ ያስጸድቃል፤ ሲፈቀድለትም ተግባራዊ ያደርጋል፣
- 3. በከተማው ቀበሌ ውስጥ የሚካሄዱ የማህበራዊና ኢኮኖሚያዊ አንልግሎቶች እቅዶች በሥራ ሳይ መዋሳቸውን ይከታተሳል፣ ይቆጣጠራል።
- 4. በከተማው ቀበሌ ውስጥ በሕብረተሰብ ተሳትፎ የሚከናወኑ የልማት ሥራዎችን ያስተባብራል፣ሕዝቡንም ለልማት ሥራ ያነሳሳል።

that the council does not conduct a regular meeting. The spokesperson shall be obliged to call for meeting when one third of the council members request for an extraordinary meeting.

### 51. Council of the Urban Kebele Administration

Council of the Urban Kebele Administration shall hold heads of governmental institutions, specified under Article 55 of this Regulation, as members.

### **52.** Powers and duties of the Urban Kebele Administration council

- The members of urban kebele administration council shall lead, coordinate individually and jointly the work of the kebele administration.
- 2. Implement the development plans and programs that the urban kebele council ratify; draft its development plan; effect to be ratified by the urban council and implement.
- 3. Follow up and supervise if the plans of the social and economic services, conducted in the urban kebele, are functional.
- 4. Coordinate developmental activities performed by the participation of the society in the urban center kebele; encourage the public for the development activity.

- 5. የከተማውን ቀበሌ ሰላምና ፀጥታ ሕንዲጠበቅ ያደር*ጋ*ል፣
- 6. በአካባቢው ለሚ*ገኙት* ቅርሶች ተገቢውን ፕበቃና *እንክብ*ካቤ ያደር*ጋ*ል፤ በጥቅም ላይ የሚውሉበትን ሁኔታ ያመቻቻል፣
- 7. ከከተማ ቀበሌ ምክር ቤት የሚሰጡትን ሴሎች ተግባራት ያከናውናል።
- 53. የከተማ ቀበሌ ዋና አስተዳደሪ ሥልጣንና ተግባራት

የቀበሴ ዋና አስተዳዳሪ ከዚህ በታች የተመለከቱት ሥልጣንና ተግባራት ይኖሩታል።

- 1. በከተማው የቀበሌ ምክር ቤት የሚወሰኑ ተግባራትንና የሕዝብ የልማት አደረጃጀት ያስፌጽማል፣ ይመራል፣
- 2. በመንግስት የበላይ አካላት የሚወጡትን ፖሲሲዎች፣ ሕጎችና እቅዶች በሥራ ላይ መዋላቸውን ይከታተላል፣ ይቆጣጠራል።
- 3. ለከተማው ቀበሌ ምክር ቤት፣ ለነዋሪው ሕዝብ ሕና አማባብነት ሳሳቸው አካሳት በየጊዜው ሪፖርት ያቀርባል።
- 4. የከተማውን ቀበሌ ዓመታዊ ዕቅድ እና በጀት በማዘ*ጋ*ጀት ለምክር ቤት ያቀርባል፣ ያስጸደቃል፣ ተግባራዊነቱን ይከታተላል።
- 5. የህብሬተሰቡን የልማት ተሳትፎ ያስተባብራል፣
- 6. ለነዋሪዎች የነዋሪነት መታወቂያ

- 5. Effect peace and security of the urban kebele to be secured;
- 6. Effect appropriate protection and conservation for resourses found in the area; facilitate the condition they are in use;
- 7. Implement the others duties given by urban kebele council.

### 53. Powers and Duties of the Urban Kebele's Chief Administrator

The Urban Kebele's Chief Administrator shall have powers and duties specified below.

- Executes, directs duties to be decided by the urban kebele council and the public development organization;
- 2. Follows up and supervises if policies, laws and plans that are issued by superior government bodies are implemented.
- 3. Submits report regularly to the urban kebele council, resident people and appropriate bodies.
- 4. Submits the annual plan and budget of the urban kebele to the council by preparing; causes to be ratified; follows up the implementation.
- 5. Coordinates the development participation of the society;
- 6. Facilitates the condition in

- ወረቀት የሚሰጥበት ሁኔታ ያመቻቻል፣
- 7. ከከተማ ቀበሌ ምክር ቤት የሚሰጡትን ሌሎች ተግባራት ያከናውናል፣
- 54. የከተማው ቀበሌ ምክትል ዋና አስተዳደሪ ሥልጣንና ተግባራት

ምክትል ዋና አስተዳዳሪው የሚከተሉት ሥልጣንና ተግባራት ይኖሩታል፣

- 1. ዋና አስተዳዳሪ በማይኖርበት ጊዜ ተክቶት ይሰራል፣
- 2. በከተማ ቀበሌ አስተዳደር ምክር ቤት ሕና በቀበሌው ዋና አስተዳዳሪ ተስይተው የተሰጡትን ሌሎች ተግባራት ያከናውናል።

#### 55. የከተማ ቀበሌ ጽህፌት ቤት

- 1. **የከተማ ቀበሌ አስተዳዳሪ ጽህፌት** ቤት የከተማ ቀበሌ አስተዳደር ጽ/ህፊት ቤት አደረጃጀት ከዚህ *እ*ንደሚከተለው ይሆናል፡
  - v) የከተማ ቀበሌ አስተዳደር ምክር ቤት የራሱ ጽህፌት ቤት ሊኖረው ይችሳሉ፣
  - ሰ) የከተማ ቀበሌ አስተዳደር ምክር ቤት ዋና እና ምክትል ሊቀመንበር ይኖረዋል፣
- ሐ) በዚህ አንቀጽ ንኡስ አንቀጽ 1 ሕና 2 የተመለከተው ሕንደተጠበቀ ሆኖ የቀበሌ አስተዳደር ምክር ቤቱ ሕንደ

- which the residential ID card is issued to residents:
- 7. Implements others activities that are given from urban kebele council.

### 54. Powers and Duties of the Urban Kebele Deputy Chief Administrator

Deputy Chief Administrator shall have powers and duties as follow:-

- 1. Duty for in the absence of chief administrator.
- 2. Implements others duties separately given by the urban kebele administration council and by kebele chief administrator.

#### 55. Office of the Urban Kebele

### 1. Office of the Urban Kebele Administrator

Office of the Urban Kebele Administrator shall be organized as follow:-

- a) The urban kebele adminisyration council may have its own office;
- b) The urban kebele adminisyration council shall have a chief and deputy chairperson;
- c) Subject to Sub Article 1 and 2 of this Article, the kebele administration may have a kebele manager as may be

አስፈላጊነቱ የቀበሌ ሥራ አስኪያጅ ሲኖረው ይችላሉ፣

2. የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት ጽህፈት ቤት

የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት ጽ/ቤት አደረጃጀት ከዚህ እንደሚከተለው ይሆናል፡-

- ሀ) የከተጣ ቀበሌ ምክር ቤት የራሱ ጽህፌት ቤት ይኖረዋል፣
- ለ) የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት ዋና እና ምክትል አፈ-ጉባኤ ይኖሩታል፣
- **dh**) UH.V አንቀጽ ንሎስ አንቀጽ 1 ሕና 2 የተመለከተው እንደተጠበቀ US **አስፈላ**ጊነቱ **ሕን**ደ ሌሎች ምክር ቤቱ የጽህፈት ቤት ሠራተኞች ሲኖሩት ይችላሉ፣

### 56. የከተማ በቀበሴ *መን*ግስታዊ ተቋማት አደረጃጀት

በከተማ በቀበሌ ውስጥ የሚገኙ መንግስታዊ ተቋማት አደረጃጀት ከዚህ እንደሚከተለው ይሆናል፡-

- 1. በሬጂዮፖሊስ ከተማ የከተማ ቀበሌ መንግስታዊ ተቋማት አደረጃጀት፣
  - ሀ. አፈ-ጉባኤ ጽ/ቤት፣
  - ለ. የቀበሌ አስተዳደር ጽ/ቤት፣
  - ሐ. የቀበሴ ማዘ*ጋ*ጃ ቤታዊ አንልግሎት ጽ/ቤት
  - መ. ሴሎች የአስፈፃሚ አካላት ጽ/ቤቶች ሕንደ አስፈላጊነቱ ይኖሩታል፣

necessary.

#### 2. Office of the Urban Kebele Council

The office of the urban kebele council shall be organized as follow:-

- a) The urban kebele council shall have its own office;
- b) The urban kebele council shall have a chief and deputy spokesperson.
- c) Subject to Sub Article 1 and
  2 of this Article, the
  councile may have others
  personnel as may be
  necessary.

### 56. Organization and Structure of the Urban Kebele Public Institutions

The public institutions found in urban kebele shall be organized as follow:-

- 1. The urban kebele public institution in the ragiopolis city shall have organization as follow;
  - a) Spokesperson office;
  - b) The kebele administration office;
  - c) The kebele municipal service office;
  - d) The others executive organs offices as may be necessary.

- 2. በራርጅ አንድ እና ራርጅ ሁስት ከተማ የከተማ ቀበሌ መንግስታዊ ተቋማት አደረጃጀት፣
  - ሀ/ አፌ-ጉባኤ ጽ/ቤት፣
  - ስ/ የቀበሌ አስተዳደር ጽ/ቤት፣
  - ሐ/ የቀበሌ *ማ*ዘ*ጋ*ጃ ቤታዊ አ**ን**ልማሎት ጽ/ቤት
  - መ/ ሴሎች የአስፈፃሚ አካሳት ጽ/ቤቶች ሕንደ አስፈላጊነቱ ይኖሩታል፣
- 3. በፌርጅ ሶስት ከተማ የሚኖረዉ የከተማ ቀበሌ መንግስታዊ ተቋማት አደረጃጀት፣
  - ሀ. አፈ-ጉባኤ ጽ/ቤት፣ ለ/. የቀበሌ አስተዳደር ጽ/ቤት፣
  - ሐ/ የቀበሌ ማዘ*ጋ*ጃ ቤታዊ አንልግሎት ዩኒት
  - መ/ ሴሎች የአስፈፃሚ አካሳት ጽ/ቤቶች ሕንደ አስፈሳጊነቱ ይኖሩታል፣
- 4. በፈርጅ አራት እና ፈርጅ አምስት ከተማ የሚኖረዉ የከተማ ቀበሌ መንግስታዊ ተቋማት አደረጃጀት፣
  - ሀ. አፌ-ጕባኤ ጽ/ቤት፣
  - ስ. የቀበሌ አስተዳደር ጽ/ቤት፣
  - ሐ. ማህበራዊ ፍርድ ቤት
  - መ. ሴሎች የአስፈፃሚ አካላት ጽ/ቤቶች ሕንደ አስፈላጊነቱ ይኖሩታል፣

- The urban kebele public institution in category one and two urban center shall have organization as follow;
  - a) Spokesperson office;
  - b) The kebele administration office;
  - c) The kebele municipal service office;
  - d) The others executive organs offices as may be necessary
- The urban kebele public institution in category three urban center shall have organization as follow;
  - a) Spokesperson office;
  - b) The kebele administration office;
  - c) The kebele municipal service unit;
  - d) The others executive organs offices as may be necessary
- 4. The urban kebele public institution in category four and five urban center shall have organization as follow;
  - a) Spokesperson office;
  - b) The kebele administration office;
  - c) Social court;
  - d) The others executive organs offices as may be necessary.

### 57. የከተማ ቀበሌ *መን*ግስታዊ አካላት ሥልጣንና ተግባር

በከተሞች ቀበሌያት ቀጠናዎች ሕና የማዋቀሩ የሴሎች ሴክተር መስሪያ ቤቶች **う**りんりから ተማባር ለየሴክተር መስሪያቤቶቻቸው በአዋጅ የተሰጣቸውን ሥልጣንና ተግባራትን መሰረት 8227 ይሆናል።

### 58. የቀበሌ ማዘ*ጋ*ጃ ቤት ሥራ አስኪያጅ ሥልጣንና ተማባር

የቀበሴ የከተማ ሥራ አስኪያጅ የሚከተሱት ሥልጣንና ተግባር ይኖሩታል;

- ሀ) የቀበሴውን ማዘ*ጋ*ጃ ቤታዊ አንልግሎቶችን ስራ ያቅዳል፣
- ሰ) በከተማ ቀበሴው የሚገኙ መናፈሻዎችን፣ ዘላቂ ማረፊያ የ ጋራ መጸዳጃ ቤቶችን ያስተዳድራል፣ ያስፋፋል፣
- ሐ) ከማዘ*ጋ*ጃ ቤት አንልግሎት *ጋር* የሚዛመዱ የምክር ቤት ውሳኔዎች መተግበራቸውን ያረ*ጋ*ግጣል።
- መ) ህብረተሰቡን በመናፈሻዎች ልማትና ሕንክብካቤ ያሳትፋል፣ መዝናኛዎችን ሕንዲስፋፉ ያደር*ጋ*ል፣
- w) በደረቅ ቆሻሻ አያያዝና አወ*ጋገ*ድ ረገድ ህብረተሰቡ *እንዲ*ሳተፍ ያደር*ጋ*ል፣
- ረ) በከተማ ቀበሌው ባለቤትነት ሥር ያሉ ቤቶችን

### 57. Powers and Duties of the Urban Kebele Public Institutions

The powers and duties of others sector organizations to be organized in the urban centers and zonals shall be in accordance with powers and duties given to their sector organizations by Proclamation.

### 58. Powers and Duties of the Kebele Municipal Manager

The kebele municipal manager shall have the following powers and duties.

- a) Plans works of the kebele municipal services;
- b) Administers, promotes parks, domicile, common restrooms found in the urban kebele:
- c) Ensures the implementation of the council decisions related with municipal services.
- d) Participates the society in parks development and protection, effects the entertainment to be promoted;
- e) Effects the society to participate in managing and disposal of firm garbage;
- f) Registers and administers

#### ይመዘማባል፣ያስተዳድራል፣

- ሰ) ቤቶች በሚሰሩበት አካባቢ መሰረተ ልማቶችና ማህበራዊ አገልንሎቶች የሚሟሉበት ሁኔታ ከሚመለከታቸው አካሳት ጋር በመሆን ያመቻቻል፣
- ሽ) የከተማውን ልማት ለማፋጠን ከመሬት አልሚዎች ጋር በጋራ የሚሰራበትን ሁኔታ ያመቻቻል፣ አፈጻሙን ይከታተላል፣
- ቀ) በካሳ ክፍ*ያ* አፈፃፀም ሂደት ይሳተፋል፣
- በ) የመንገድ፣ የመብራት፣ የስልክ፣ ውሃና የመሳሰሉት መሰረተ ልማት ግንባታዎች ሂደት ያስተባብራል፣ ይክታተላል፣
  - ተ) የጎርፍ መከላከያ ጥናት በማድረግ ደረጃ በደረጃ ተግባራዊ መሆኑን ያረ*ጋ*ግጣል፣
  - ቸ) በቀበሌ ተወስኖ ከሚሰጥ የንቢ ምንጮች የማዘ*ጋ*ጃ ቤት ንቢ *እንዲ*ሰበሰብ ያስተባብራል።

### 59. ጊዜያዊ የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት

በከተሞች ምክር ቤት የቀበሌያት *ምርጫዎ*ች መካከል አዲስ የከተማ ቀበሌያት አደረጃጀት ለውጥ ሲደረግ ጊዜያዊ የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት ሆኖ የሚደራጅ አወቃቀሩ hH.v *እን*ደሚከተለው ይሆናል።

- houses under the ownership of the urban kebele:
- g) Facilitates, with the bodies it concerns, the condition in which the infrastructure and social services are fulfilled in the area where the housing are built;
- h) Facilitates the condition in wich jointly work with the land developers to enhance the urban development; follows up the implementation;
- Participates in the execution process of compensation;
- j) Coordinates and follows up the construction process of road, electricity, telepone, water and alike infrastructure;
- k) Ensures the implementation of the flood prevention step by step by conducting study;
- Coordinates the municipal revenue to be collected from income sources allocated to kebele.

### 59. The urban kebele provisional council

Provisional coucil shall be organized when a new structure of the urban kebeles is established in the ellections of council and its organization shall be as follow.

- U. በህዝብ ምርጫ የከተማ ቀበሌ ምክር ቤት እስኪቋቋም ድረስ ለዞንና ለወረዳ ከከተማው ቀበሌ የተመረጡት የምክር ቤት አባላት ምክር ቤት ይመስርታሉ፣
- ለ. በቀበሌው ሥር ከሚገኙት ቀጠናዎች የሕዝብ መማክርት ምክር ቤት የሚወከሉ አባላት የከተማ ጊዜያዊው ቀበሌ ምክር ቤት አባል ይሆናሉ፣
- ሐ. የጊዜያዊው ቀበሌ ምክር ቤት ሥልጣንና ተግባራት በዚህ ደንብ አንቀጽ 47 ንኡስ አንቀጽ 1 በስተቀር ሌሎች የተመለከቱት ይሆናሉ።
- መ. ጊዜያዊው የከተማ ቀበሴ አደረጃጀት፣ የአሠራር ሥርዓት ሕና ሥልጣንና ተግባራት በዚህ ደንብ ከአንቀጽ 48 ሕስከ 56 በተለመከተው መሠረት ይሆናል።

### 60. የቀጠና የሕዝብ *መግ*ክርት ምክር ቤት አደረጃጀት

- 1. በከተማ ቀጠና የሕዝብ መማክርት ምክር ቤት ይደራጃል፤
- 2. የሕዝብ መማክርት ምክር ቤት በቀጠናው ሥር ከሚገኙት መንደሮች፣ ከመንግስታዊ ተቋማት እና ከሕዝብ አደረጃጀቶች የሚወከሱ ከ 50 እስከ 100 አባላት ይኖሩታል፣
- 61. የቀጠና የሕዝብ መማክርት ምክር ቤት አመሠራረት፣ ሥልጣንና ተግባር የቀጠና መማክርት ምክር ቤት ከዚህ

- a) The members of the council elleced for urban kebele of the zone and woreda shall establish provisional council until the urban kebele council is ellected by the public vote;
- b) Members delegated in the public analyst from zones under kebele shall be members of urban provisional kebele council;
- c) Powers and duties of theprovisional kebele council shall be all specified exept Sub Article 1 of Article 47 under this Regulation;
- d) Organization, working system, and powers and duties of the provisional urban kebele council shall be in accordance with Article 48 up to 56 of this Regulation.

### 60. Organization of the public analyst council in the urban zone

- 1. The public analyst council shall be organized in the urban zone;
- 2. The public analyst council shall have 50 up to 100 members delegated from township governmental institutions and public structures under urban zone.

### 61. Establishment, powers and duties of the public analyst council of the urban zone

The public analyst council of the urban

በታች የተመለከቱት ሥልጣንና ተግባራት ይኖሩታል።

- 1. አመሠራረት
  - ሀ. ከመማክርት ምክር ቤቱ አባላት መካከል የቀጠናውን ዋና አስተዳዳሪ በምርጫ ይሰይማል፣
  - ስ. የቀጠናውን ሥራ አስፈፃሚ ኮሚቴ አባሳት በምርጫ ይሰይማል፣

#### 2. ሥልጣንና ተግባር

- U/ በቀጠናው የመንግስት ፖሲሲዎች፣ ሕጎች ሕንዲተገበሩ ያደር*ጋ*ል፣ አሬፃማቸውን ይከታተላል።
- ስ/ የቀጠናው ነዋሪዎች ልማታዊ ተሳትፎ *እንዲጎ*ስብት *ያ*ደር*ጋ*ል፣
- ሐ. በቀጠናው ነዋሪ ሕዝብ ጠቅሳሳ ስብሰባ ተመርጠው በቀጠናው አስተዳዳሪ አማካኝነት የቀረቡትን የማህበራዊ ፍርድ ቤት ዳኞች ሹመት ያጸድቃል።
- መ. የመንግስት የልጣት ግቦች በቀጠናው ለመተግበር የሚያስችል መርሃግብር ያዘ*ጋ*ጃል፣ አፈባጸሙንም ይከታተላል።
  - *w*. የቀጠናው ነዋሪ ሕዝብ ሰላምና ደህንነት *መ*ጠበቁንና

zone shall have powers and duties as follow.

#### 1/ Establishment

- a) The chief administrator of the urban zone shall be designated by vote among the members of the public analyst council
- b) The executive committee of the urban zone shall be designated by election.

#### 2/ Powers and Duties

- a) Effects the government policies, laws to be implemented in the urban zone; follows up the implementation;
- b) Effect developmental participation of the residents of the urban zone to be grown;
- c) Approves the appointment of the judges of social court, selected by the general meeting of the residents of the urban zone, recommended through the administrator of the urban zone;
- d) Prepares the schedule to implement the development goals of the government in the urban zone; follows up the implementation;
- e) Ensures if peace and security of the residents of

ሕግና ሥርዓት መከበሩን ያፈ*ጋ*ግጣል።

- ረ. የቀጠናውን አስተዳዳሪና ሌሎችንም ሥራ አስፈፃሚ ኮሚቴ አባላት ሰጥያቄ ይጠራል፣ አሰራራቸውንም ይገመግማል፣
- ሰ. በቀጠናው አስተ*ዳዳሪ የሚቀር*ቡ ዓመታዊና ወቅታዊ ሪፖርቶችን መርምሮ ውሳኔ ይሰጣል፣
- ሽ. ስቀጠናው ነዋሪ ሕዝብ የሚጠቅሙ ሴሎች ተጨማሪ እቅዶችን ያዘ*ጋ*ጃል፣ ተግባራዊነታቸውን ይከታተሳል።
- 62. የቀጠና ሥራ አስፈፃሚ ኮሚቴ ኃላፊነትና ተግባር

የቀጠና ሥራ አስፈባሚ ኮሚቴ ኃላፊነትና ተግባር ከዚህ እንደሚከተለው ይሆናል፡-

- 1. የከተማ ቀጠና የሕዝብ መማክርት ምከርቤት ያጸደቃቸውን የልጣት ዕቅዶች በሥራ ሳይ ያውሳል፣ የራሱን የልጣት ዕቅዶችን ይነድፋል፣ ተግባራዊ ያደርጋል፣
- 2. በከተማ ቀጠናው በሕብረተሰብ ተሳትፎ የሚከናወኑ የልማት ሥራዎችን ያስተባብራል፣ ሕዝቡንም ለልማት ሥራ ያነሳሳል፣

- the urban zone are secured and Laws and rules are respected;
- f) Calls the administrator of the urban zone and others executive committee members for query; evaluates their working system;
- g) Passes decision by
  evaluating the annual and
  current reports presented by
  the urban zone
  administrator;
- h) Prepares others aditional plans which are significant for the residents of the urban zone; follows up their implementation.

### **62.** Powers and Duties of the Urban Zone Executive Committee

Powers and duties of the urban zone executive committee shall be as follow

- 1. Implement the development plan, approved by the public analyst council of the urban zone; sketch its own development plans; implement the same;
- 2. Coordinate the development work, to be performed by public participation, in the urban zone; promote the public for the development

- 3. የከተማ ቀጠናውን ሰላምና ፀጥታ ያስከብራል፣ ሕንወጥ የመሬት ወረራንና የፕላን ጥስትን ይከላከላል፣
- 4. በቀጠናው የመሰረ ተልማት፣ የኢንተርፕራይዞች፣ የቤት ሕና ልማት፣ አረንጓኤ የአካባበ. ጽዳትና ውበት፣ አፈባፀም ሥራዎችን ይከታተሳል፣ ከከተማው ቀጠና የሕዝብ መማክርት ቤት ምክር **ሴሎ**ች ተማባራትን የሚሰጡትን ያከናውናል።
- 63. <u>የከተማ ቀጠና ተቋማት አደረጃጀት</u> በሬጂዮ*ፖ* ሊስ፣ ከፈርጅ አንድ እስከ ፈርጅ ሶስት ከተሞች የሚኖረዉ የከተማ ቀጠና ተቋማት አደረጃጀት፡-

ሀ/ መማክርት ምክር ቤት፣ ለ/ የቀጠና ሥራ አስፌዓሚ ኮሚቴ ጽ/ቤት

ሐ/ ማህበራዊ ፍርድ ቤት፣

መ/እንደ አስፈላጊነቱ ሴሎች አደረጃጀቶች ሲኖሩት ይችሳሉ።

### 64. የሥ**ፈር የሕዝብ መ**ማክርት ምክር ቤት አደረጃጀት

 በከተማ ሰፌር የሕዝብ የልማት ተሳትፎን ለማጎልበት መማክርት ምክር ቤት ይደራጃል። work;

- 3. Ensure peace and security of the urban zone; stop the illegal land invasion and plan abuse;
- 4. Follow up the implementation of infrastructure, enterprises, housing and green development, environmental sanitation and buity activities in the urban zone; implement othes duties given from the public analyst of the urban zone.

### 63. Organization of the urban zone institutions

Organization of the urban zone institutions in ragioplis and category one up to three urban centers may have,

- a) Council of the public analyst;
- b) Office of the urban zone executive committee;
- c) Social court;
- d) Others organizations as may be necessary.

### 64. Council of the locality public analyst

1. The public analyst council shall be organized to increase the developmental participation of the public in the urban locality.

2. የሥራር መማክርት ምክር ቤት በሥራሩ ሥር ካሉት ጣቢያዎች የተወጣጡ ከ 20 እስከ 50 አባላት ያሉት አካል ሆኖ ይደራጃል፣

### 65. የሠፈር የሕዝብ መማክርት ምክር ቤት ሥልጣንና ተግባር

የሠፈር መማክርት ምክር ቤት ከዚህ በታች የተመ**ለ**ከቱት ሥልጣንና ተግባራት ይኖሩታል።

- 1. ከመማክርት ምክር ቤቱ አባላት መካከል የሠፈሩን ዋና አስተዳዳሪ በምርጫ ይሰይጣል፣
- 2. በሥፈር የመንግስት መመሪያዎች አልባጣቸውን ይከታተላል፣
- 3. በሥልሩ ውስጥ የሚገኙ ነዋሪዎች ልጣታዊ ተሳትፎ ሕንዲጎለብት ያደር*ጋ*ል፣
- 5. የሥልሩን ሰላምና ደህንነት መጠበቁንና ሕግና ሥርዓት መከበሩን ያረጋግጣል።
- 6. ከቀበሌ/ከቀጠናው የሚሰጡ ሌሎች ተግባራትን ያከናውናል፣

ምዕራፍ ሰባት የዳኝነት አካላት

#### 66. የከተሞች የዳኝነት አካላት

1. የመደበኛ ፍርድ ቤቶች መቋቋም፣

2. Council of the locality public analyst shall be organized being a body having 20 up to 50 members contributed from each post in the locality.

### 65.Powers and duties of the council of the locality public analyst

Council of the locality public analyst shall have powers and duties indicated below.

- Designate a chief administrator of the locality by vote among members of the public analyst;
- Follow up the implementation of the government directives in the locality;
- Effect the increase of developmental participation of the locality residents;
- Follow up the implementation of the government development plan;
- Ensure if peace and security of the locality is secured, and Laws and rules are respected;
- 6. Implement the othes activities given by kebele / the urban zone

### CHAPTER SEVEN JUDICIARY ORGANS

**66.** Judiciary organs of the urban centers

1/ Establishment of the regular Courts

- ሀ. በሬጂዮፖሊስ፣ ከፈርጅ አንድ ሕስከ ፈርጅ ሶስት ባሉት ከተሞች የከተማ መደበኛ ፍርድ ቤቶች ተቋቁመዋል፣
- ለ. የፍርድ ቤቶቹ አወቃቀርና አደረጃጀት በክልሱ ፍርድ ቤቶች አዋጅ *መ*ሰረት ይሆናል።
- 2. የከተማ *ነክ ጉዳ*ይ አስተዳደር ፍርድ ቤት መቋቋም፣

  - ለ) በሕንደየከተሞቹ የሕድንት ደረጃ ከአንድ በሳይ ችሎቶች ሲኖሩት ይችሳል፣
  - ሐ) የችሎቶች ቁጥር ከአንድ በላይ በሆነ ከተማ የከተማ ነክ ጉዳዮች አስተዳደራዊ ፍርድቤት ፕሬዝዳንት ይኖረዋል፣
  - መ) ሴሎች የማዘ*ጋ*ጃ ቤት ከተሞች በአቅራቢያቸው ከሚገኙ ከተሞች *ጋ*ር በሚደረግ ስምምነት የከተማ-ነክ ጉዳዮች አስተዳደራዊ ፍርድ ቤት በ*ጋራ መመ*ስረት እና መጠቀም ይችሳሉ፣
  - *w*) በዚህ አንቀጽ በንዑስ አንቀጽ

- a) The urban regular Courts are established in ragiopolis, and category one up to category three urban centers;
- b) The structure and organization of the Courts shall be in accordance with the Proclamation of the regional Courts.

# 2/ The establishment of the urban related matters administration Court

- a) The urban centers up to category three shall have an urban related matters administration Court;
- b) May have more than one hearing place based on the development level of the urban centers:
- c) The urban center,
   havingmore than one
   hearing place, shall have
   perisdant of the urban
   related administration Court;
- d) Concluding contract with boardering urban centers, the others municipal urban centers may establish and use jointly the urban related matters administration Court;
- e) Subject to the provision under paragraph (d) of this

- (መ) የተጠቀሰው ሕንደተጠበቀ ሆኖ ማንኛውም ማዘ*ጋ*ጃ ቤት ባሎት በከተማው የክርክር ጉዳዮች ስፋትና የከተማውን አቅም የመሸፈን øவ መነሻነት የከተማ *ነክ ጉዳ*ዮች ቤትን አስተዳደራዊ ፍርድ ስማቋቋም አቅርቦ ጥያቄ Lugo ሲልቀድ ሊያቋቁም ይችላል።
- ሪ) ከመንግስት ውርስ ቤቶች ኃር በተያያዘ የሚቀርቡት ጉዳዮች የሚታዩት በከተማ-ነክ ጉዳዮች አስተዳደራዊ ፍርድ ቤት ብቻ ይሆናል፣
- ሰ) የመጀመሪያ ደረጃ የከተማ ነክ ጉዳዮች አስተዳደር ፍርድ ቤት በአዋጃ **ሕ**ና NHU ደንብ ተስይተው በተሰጡት ጉዳዮች ላይ የመጀመሪያ ደረጃ ፍርድ ቤት ስልጣን ይኖረዋል
- ሽ) የይግባኝ ሰሚው የከተማ ነክ
  ጉዳዮች አስተዳደራዊ ፍርድ
  ቤት ከመጀመሪያ ደረጃ ፍርድ
  ቤት የሚቀርቡ ጉዳዮችን
  ሁሉ አይቶ የመወሰን
  ስልጣን ይኖረዋል።
  ውሳኔውም በፍሬ ነገር
- ቀ) በዚህ አንቀጽ ንኡስ (ሽ) *መ*ሰረት በተሰጠው ውሳኔ

- Article, every municipality may establish the urban related maters administration Court up on the permision of its request in accordance with the scope of the despute matters and potential of cost affording of the urban centers.
- f) The matters connected with the government confiscated houses shall be examined only in urban related matters administration Court;
- g) The first instant Court shall have power on the first instant urban related matters adminstration Court and on matters distinctively given in this Proclamation and regulation;
- h) The urban allied administrative court of the appeal hearing shall have the power to examine and decide on issues presented as appeal from first instance court. The decision shall be on the core matters;
- i) A party having a complain on the decision given in accordance with Sub Article

ቅር የተሰኘ ወገን አቤቱታው ለክልሱ ጠቅላይ ፍርድ ቤት ማቅረብ ይችላል።

### 67. በከተማ *ነክ ጉዳ*ዮች አስተዳደራዊ ፍርድ ቤ*ት ዳ*ኞች ሹ*መት*

የከተማ ነክ ጉዳዮች አስተዳደራዊ ፍርድ ቤት ሶስት ዳኞች በከንቲባው አቅራቢነት በምክር ቤት የሚሾሙ ሆኖ የዳኞችን ስብጥር፡-

- 1. ሠብሳቢው ዳኛ የሕግ ባለሙያ፣
- 2. አንድ ዳኛ የከተማ ፕላን ወይም የምህንድስና ባለሙያ፣
- 3. አንድ የማህበራዊ ሳይንስ ትምህርት ዝግጅት ያለው መሆን ይኖርበታል፣
- 4. የከተማ ነክ አስተዳደራዊ ፍርድ ቤት የሥራውን ሁኔታ መሰረት ያደረገ የሰራተኛ ብዛት ይኖረዋል፣

### 68. በከተማ *ነክ ጉዳ*ዮች አስተዳደራዊ ፍርድ ቤት የሚዳኙ ጉዳዮች

- 1. የከተማ ነክ ጉዳዮች አስተዳደራዊ ፍርድ ከሚከተሉት ጉዳዮች በሚመነጩ ክርክሮች የመዳኘት ስልጣን ይኖረዋል።
  - ሀ) የከተማ *መሬት* አጠቃቀም ፕላን አተገባበር፣
  - ስ) የከተማ ቦታ አጠቃቀም፣
  - ሐ) የህን ወጥ ይዞታና ማንባታ

(h) of this Article, may submit appeal to the regional supreme Court.

## 67. Appointment of the Judges in Urban Related Matters Administration Court

The urban related matters administration Court three judges shall be appointed by council up on the mayor recommendation; the judges combination should be:-

- A judges chairperson, legal professional;
- 2. A jury, urban plan or engineer professional;
- 3. A one with social science preparation;
- 4. The urban related administration Court shall have the personnel number according to the work condition.

# 68. Matters investigated under the Urban Allied Administrative Court

- 1. The urban allied administrative court shall have powers to investigate on disputed initiative from the following issues:
  - a) Implementation of the urban land utilization plan,
  - b) The ulilization of the urban land.
  - c) Illegal ownership and construction;

- መ) በመሰረተ ልጣት ላይ የሚፈፀሙ ጉዳቶች፣
- **ሠ) የሥራ ፊቃድና ሕድሳት፤**
- **ሬ) የአካባቢ ፅዳት እና የድምፅ ብክለት**
- ሰ) በነዋሪዎች ጤና እና ንብሬት ላይ ጉዳት ሲያስከትሉ በሚችሉ ጉዳዮች፣
- ሽ) የማዘ*ጋ*ጃ ቤት አንልፃሎቶች፣
- ቀ) ውርስ የ*መን*ግስት ቤቶች እና ቦታ*ዎች ጉዳ*ዮች፣
- በ) በከተሞች ሕንፃ *ግን*ባታ *ህጎች* ጥሰት፣
- ተ) የፍሳሽ *አያያዝ*ና አወ*ጋገ*ድ፣
- ቸ) የሕፃረኛ መንገዶችን መዝጋት፣
- ጎ) በከተማው ፕላን የተመላከተውን ቦታ የዞኒንግ ሰውጥ ሳይደረግ የሚካሄድ ንግድ፣
- ነ) መሬት አጠቃቀም እንዲሁም በይዞታ ካርታ ፕሳን አተ*ገ*ባበር፣
- *ኘ) የጽዳት መጓ*ደል፣ የህዝብ አገልግሎቶችን ሕና ክፍት ቦታ*ዎችን* አጠቃቀም በተመለከተ፣
- **አ) ሕ**7-ወፕ ሕርድ፣
- ከ) ደረጃቸውን ልጠበቁ ምግቦችና ሽቀጦችን፣
- **ኸ) የቤት እንስሳት፣**
- **ወ) የ**አካባቢ ብክለት፣
- 69. <u>የ**ማህበራዊ ፍርድ ቤት ዳኞች ሹ**ወት</u> የማህበራዊ ፍርድ ቤት ዳኞች

- d) Disstructions implemented on infrasstratctaure
- e) Job licencing and renewal,
- f) Environmental sanitation and sound pollution,
- g) Issues may cause harm on the health and property of the residents;
- h) Services of the manucipality,
- i) Government confiscated houses and urban land issues;
- j) Abuse of the laws of the construction of urban building;
- k) Managing and discarding of sewage;
- 1) Blocking pedestrian roads;
- m) The trade to be conducted without altering the area cited by urban plan;
- n) Land utilization and implementation of ownership map plan;
- Lack of sanitation; the public services and utilization of open areas;
- p) Illegal slay;
- q) Packed foods and goods under standards;
- r) Tame animals:
- s) Environmental pollution.

### 69. The appointment of the social Court judges

The appointment of the social court

አሿሿም ከዚህ እንደሚከተለው ይሆናል፡-

- 1. የማህበራዊ ፍርድ ቤት ሦስት ዳኞች ይኖሩታል፣
- 2. የማህበራዊ ፍርድ ቤት ዳኞች በቀጠናው ወይም በቀበሴው አስተዳዳሪ አቅራቢነት በቀበሴ ምክር ቤት ወይም በመማክርት ምክር ቤት ይሾማሉ፤
- 3. በሕዝብ መማክርት ምክር ቤት ሕና በቀበሌ ምክር ቤት የሚሾሙ ማህበራዊ ፍርድ ቤት ዳኞች በነዋሪው ሕዝብ ጠቅሳሳ ንባኤ ላይ ቀርበው አስተያየት **እንዳሰጥባቸው** ሲደረግ ይችላል፣
- 4. የማህበራዊ ፍርድ ቤት ዳኞች ነዋሪውን ሕብረተሰብ በትክክል ለማገልገል በሕዝብ ፊት ቃለ መሃላ ይፈጽማሉ፣
- 70. የማህበራዊ ፍርድ ቤትሥልጣንና ተግባር በማህበራዊ ፍርድ ቤቶች ማቋቋሚያ አዋጅ የተመለከተው የማህበራዊ ፍርድ ቤት የዳኝነት ሥልጣንና ተግባር ሕንደ አግባብነቱ በከተሞች በሚቋቋሙ ማህበራዊ ፍርድ ቤት ተፈፃሚ ይሆናል።

### 71. የከተማ ቀበሌ ደንብ አስከባሪ አካል ስለማቋቋም

የከተማ ቀበሴ ቁጥራቸው *እ*ንደ የሁኔታው የሚሰያይ የሥነ-ሥርዓትና ደንብ አስከባሪ አካሳት ይኖሩታል፣

1. የከተማ ቀበሌ የስነ-ሥርዓትና ደንብ

judges shall be as follow:

- The social Court shall have three judges;
- 2. The social Court judges shall be appointed by kebele council or the public analyst coucil up on the recommendation of the urban zone or kebele administrator;
- 3. The social Court judges, to be appointed on the public analyst council and kebele council, may be subjected to the general assembly of the resident people for suggestion;
- The social Court judges shall conclude oath infront of public to serve properly the resident socity.

### 70. Powers and Duties of the Social Court

The judiciary powers and duties of the social court indicated in the social Court establishment Proclamation shall implement in the social Court to be established in urban centers

# 71. Establishment of the Rules Effecting Organ of the Urban Kebele

The urban kebele shall have the code of conduct and rules effecting organs, varied in number conditionally.

1. The code of conduct and rules

አስከባሪ ሃይል በአስተዳዳሪው አቅራቢነት በቀበሴ ምክር ቤት የሚሾም አስተባባሪ ሕንደ አስፈላጊነቱ ረዳት አስተባባሪ ይኖረዋል፤

- 2. የስነ-ሥርዓትና ደንብ አስከባሪ ሃይል አስተባባሪ ተጠሪነቱ ሰቀበሌው አስተዳዳሪና ለአስተዳደር ምክር ቤት ይሆናል።
- 3. የሥነ-ስርዓትና ደንብ አስከባሪ አባላት ብዛት፣ ምልመላ፣ሴሎች አስተዳደራዊና የአሰራር ስርዓቶች በቀበሌ አስተዳደር ተጠንቶ በቀበሌው ምክር ቤት በሚወስነው መሰረት የሚፈጸም ይሆናል።

### ምዕራፍ ስምንት የከተሞች *ገ*ቢ

#### 72. የከተሞች *ገ*ቢ አሰባሰብ

ከተሞች በህፃ የተሰጣቸውን ሥልጣን በመጠቀም የራሳቸውን ገቢ የመሰብሰብ፣ ለልማት የማዋል ሥልጣን ያላቸው ሲሆን፣

1. ከተ**ማ**ው ሥልጣን ባለው አካል በተሰጡት ጉዳዮች ተለይተው ላይ ከነዋሪው በመመካከር ሕዝብ 20 ስመጣል ፣ አዲስ 70. **711C** ለማሻሻል **ስ**መሰብሰብና ታሪፍ ይችላል፣

effecting organs of the urban kebele shall have a coordinator, and assistant coordinator as may be necessary to be appointed by the kebele council upon recommendation of the administrator;

- 2. The coordinator of the code of conduct and rules effecting organs shall be accountable to the kebele administrator and administration council;
- 3. A number of the code of conduct and rules effecting members, selection, others administrative and working systems shall be implemented in accordance with the decision of the kebele council pursuant to the study conducted by kebele administration.

### CHAPTER EIGHT REVENUE OF THE URBAN CENTERS

### 72. Collection of the Urban Centers' Revenue

Urban centers shall have the power to collect their income and invest on development in accordance with the power vested on them by law;

1. The urban center, discssing with the resident public on matters specifically given by the organ having power, may impose a new income tax, collect, and improve the tariff;

- 2. ኪራይና የአንልግሎት ክፍ*ያን* በክልል ሕጎች መሠረት ለመወሰን፣ ለማስተካከል እና ለመሰብሰብ ይችላል፣
- 3. ማዘ*ጋ*ጃ ቤታዊ *ገ*ቢዎችን የመሰብሰብ፣ ለራሱ ተለይቶ በተሰጠው ቋት ማስቀመጥና በእቅድ ለተ*ያ*ዙት የልማት ሥራዎች ማዋል ይችላል፣
- 4. የከተማውን *ገ*ቢ ለማሳደግ የሚረዱ ጥናቶች ማካሄድና ሲወሰንም መተግበር ይችላል፣
- 5. ገቢ መረጃዎችን የማሰባሰብ፣ የማደራጀትና በአማባቡ በሥራ ሳይ እንዲውል የማድረግ ሥልጣን ይኖራቸዋል፡፡

#### ምዕራፍ ዘጠኝ

#### የከተሞች ግንኙነት

#### 73. **ግን**ኙነት

- 1. *ማን*ኛውም ከተማ በራሱ ክልል ሙስጥ ከሚንቀሳቀሱ የክልልና መንግሥት ተቋማት የፌኤራል ወይም ከሌሎች ድርጅቶች 20 የከተማውን *ዓ*ላማ ለማሳካት የሚፈዱ **9**ንኙነቶችን መፍጠር ይችላል፣
- 2. በማናቸውም ደረጃ የሚገኝ ከተማ በመንግሥት ህጎችን የወጡ ስሆነስት ለማስፈጸም ተጠሪ የመንግሥት ወቅታዊ አካል የፊፀማቸውን ሪፖርት የማቅረብና ተማባራት **አስ**መልክ ተንቢውን

- It may decide, improve, and collect the rental and service fee in accordance with the regional Laws;
- 3. It may collect municipal incomes, deposit in account specified for it and provide for the intended plan;
- 4. It may conduct studies which assist to increase the urban revenue and implement the same when decided;
- 5. Shall have the power to collect, organize and effect the proper implementation on income information;

#### **CHAPTER NINE**

### THE RELATIONSHIP OF THE URBAN CENTERS

#### 73. Relationship

- 1. Any urban center may create relationships, assist to achieve the objective of the urban center, with the regional and federal government institutions or others organizations that work within its region;
- 2. The urban center in every level, to execute the Laws isued by government, should submit current report, and provide relevant declaration and information regarding the duties implemented to

መግለጫና መረጃ የመስጠት ግኤታ አለበት።

#### 74. ሕጎችን ስሰማስፈጸም

- 1. ማንኛውም ከተማ በመንግሥት የወጡ ሕጎችን የማስፈጸምና የመፈጸም ግዴታ አስበት፣
- 2. ከተማው ተጠሪ ለሆነለት የመንግሥት አካል የሚያቀርበው ሪፖርት ይህን ግኤታ ስለመፈጸሙ የሚያፈጋግጥ መግለጫ ያካተተ ሊሆን ይገባል፣
- 3. ከተማው ተጠሪ የሆነስት የመንግሥት አካል ስለሀጎች ተፈፃሚነት ወቅታዊ ሕንስፔክሽን፣ አዲትና ግምገማ ማድረግ ይችላል፣

#### 75. ለከተሞች የሚደረግ ድጋፍ

- መንግስት ለከተሞች 1. የክልሱ የሚያደርገው ፐሮጀክት ተኮር ድ ጋፍ **እንደተጠበቀ** 1PG አቅም በፊቀደ ፍትዛዋ กษรร መጠን በከተሞች ተወዳዳሪነት ላይ አማባብ ከተሞች በተመሰረተ ልማታቸውን ስማፋጠን የሚያስችል አቀፍ ድጋፍ いる ያደርግሳቸዋል ፣
- 2. የዞኖች፣ የልዩ ወረዳ ሕና የወረዳ አስተዳደሮች በስራቸው ለሚገኙ ከተሞች በዚህ አንቀጽ ንኡስ አንቀጽ 1 በተመለከተው አግባብ የበጀት ሕና ሌሎችንም ድጋፎች የመስጠት ሃላፊነት አለባቸው፣

a government body it is accountable to.

#### 74. Implementing Laws

- Any urban center should execute and implement the Laws issued by government;
- 2. The report to be submited to the government organ that the urban center accountable to should include the declaration that ensures this obligation is implemented;
- 3. The government organ, the urban center is accountable to, may effects the regular inspection, audit and evaluation on the implementation of Laws.

#### 75. Support for the Urban Centers

- 1. Without prejudice to the regional government project focus support to the urban centers shall maintain developmental support based on fairness and competition of the urban centers as much as possible;
- 2. Zonals, especial woreda and woreda administration shall be expected to provide all rounded support to establish and enhance their development by providing the budget and others supports to all urban centers found under

3. OH.D አንቀጽ **ን**ሎስ አንቀጽ 2 የተመለከተው **እንደተጠበቀ** IPS የዞኖች፣ ልዩ ወሬዳዎችና የወረዳ ከተማነት አስተዳደሮች አዲስ መደ የሚሽጋንሩትን ከተሞች በበጀት፣ በሰው ሃይል እና በ*ጣቴሪያ በመ*ደ*ገ*ፍ *ጣ*ቋቋም ይኖርባቸዋል።

### ምዕራፍ አስር ልዩ ልዩ ድን*ጋጌዎ*ች

76. <u>የተሻሩና ተልጻሚነት የሴላቸው ሀጎች</u>

ይህ ደንብ ከመውጣቱ በፊት ሲሰራባቸው የቆዩና ከዚህ ደንብ *ጋር* የማይጣጣሙ ወይም የሚቃረት ማናቸውም ደንቦችና መመሪያዎች በዚህ ደንብ በተመለከቱ ጉዳዮች ላይ ተፈጻሚነት አይኖራቸውም።

#### 77. ደንቡን ስለማሻሻል

የክልሱ *መ*ስተዳድር ምክር ቤት እንደአስፈሳጊነቱ ይህንን ደንብ ሲያሻሽል ይችሳል፡፡

78. መመሪያ የማውጣት ሥልጣን የክልሱ ከተማና መሠረተ ልማት ቢሮ ለደንቡ መተግበር አስፈላጊ የሆኑትን መመሪያዎች ሲያወጣ ይችላል።

79. ደንቡ የሚጸናበት ጊዜ

ይህ ደንብ በማሪከላዊ ነ*ጋሪት ጋ*ዜጣ ታትሞ ከወጣበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል።

ሆሳዕና ሚያዝያ 4 ቀን 2016 ዓ.ም ሕንዳሻው ጣሰው *ገ/ጊ*ዮርጊስ የማዕከሳዊ ኢትዮጵያ ክልል *መን*ግስት ርዕሰ *መ*ስተዳድር

- them as indicated on sub-article 1 of this article.
- 3. Without prejudice to sub-article 2 of this article, zonals, especial woreds and woreda administrations shall establish urban centers that are found under them and newly transferred in to urban center by supporting with human resource and material.

# CHAPTER TEN MISCELLANEOUS PROVISIONS 76. Inapplicable and Repealed Laws

Any Regulations and Directives in practice before enactment of this Regulation and that violate this Regulation shall not be applicable on matters indicated in this Regulation.

#### 77. Amendment of the Regulation

The Regional Administration Council may ammend this Regulation as may be necessary.

#### 78. Power to issue Directive

The regional urban and infrastructure bureau may issue directives necessary for implementation of the regulation.

#### 79. Effective Date

This Regulation shall enter into force up on the date of its publication on Regional Negarit Gazeta.

Done at Hossana, March 13, 2024 Endashaw Tasew Gebregiorgis President of Central Ethiopia Regional State

